



Louis Burjes
29478 Vinewood Dr.
Wickliffe, Ohio 44092
5-25-87

FOREIGN LANGUAGE ONLY
N IN SPIRIT

Serving Chicago, Milwaukee, Waukegan, Duluth, Joliet, San Francisco,
Pittsburgh, New York, Toronto, Montreal, Lethbridge, Winnipeg, Denver,

SLOVENIAN
MORNING NEWSPAPER
Indianapolis, Florida, Ely, Pueblo, Rock Springs, all Ohio

NO. 59

AMERIŠKA DOMOVINA (ISSN 0164-680X)

CLEVELAND, OHIO, MONDAY MORNING. MAY 19, 1980

Kubanski begunci še prihajajo v ZDA; v Marielu 1000 čolnov

KEY WEST, Fla. — Ukrepi proti prevažanju kubanskih begunccev s Kube v ZDA, ki jih je podvzel predsednik Jimmy Carter, niso še začeli omejevali naliva teh ljudi. Samo v zadnjih treh dneh je prispelo v ZDA najmanj 12.000 Kubancev. Število vseh begunccev je sedaj okrog 55.000.

Ameriška obalna straža poroča, da v pristanišču Mariela na Kubi čaka še preko 1000 čolnov. Po poročilih, ki prihajajo iz Mariela, zahtevajo kubanski policaji, naj čolni sprejmejo begunce.

Ladje ameriške obalne straže preprečujejo odhod čolnov iz Floride proti Kubi. Lastniki teh čolnov veliko tvega, ker jih lahko doleti ne samo visoka globa in nekaj časa zapora v ječi, ampak tudi zaplenitev čolna.

Carter je zahteval ustanovitve zračnega mostu med ZDA in Kubo, potem katerega bi prevažali begunce. Ameriško tajništvo za zunanje zadeve še ni dobilo nobenega uradnega odgovora iz Havane glede tega predloga. Carter je tudi zahteval, da morajo imeti ZDA pravico pregledovati Kubance, ki želijo priti v ZDA, in zavrniti tiste, ki nimajo bližnjih sorodnikov v Ameriki ali ki so nezaželeni.

V Key Westu, kjer je zbirališče za prihajajoče begunce, ni več prostora za vse. Preko 4000 ljudi biva v prostorih, zgrajenih le za 3000.

Padeč Ohirove vlade na Japonskem pomeni sklic novih volitev

TOKIO, Jap. — Politični opazovalci na Japonskem so presenečeni nad padcem vlade ministrskega predsednika Masajosihi Ohiro. Po pravilih japonske ustave, mora vlada, ko ne dobi zaupnice parlamenta, ali podati ostavko ali pa zahtevati razpust parlamenta in sklicanje novih volitev.

Ministrski predsednik Ohiro se je odločil za nove parlamentarne volitve, ki pa morajo biti v naslednjih 50 dneh. Zadnje volitve na Japonskem so bile pred 8 meseci.

Padeč japonske vlade ne pomeni nobene takojšnje spremembe v japonski zunanji politiki napram ZDA. Japonska podpira namreč boj kot moskovskih olimpijskih iger ter gospodarske sankcije proti Iranu. Nadalje je Ohirova vlada podprla ameriško zahtevo, naj Japonska poviša svoje izdatke za obrambne namene. To je zelo sporno vprašanje v tej državi.

Politika naslednje vlade bo pa odvisna od izidov napovedanih volitev.

VREME

Pretežno oblačno z možnostjo krajevnih neviht danes. Najvišja temperatura okoli 66 F. Slično vreme jutri z najvišjo temperaturo okoli 70 F.

Novi grobovi

Anthony Bogolin

Včeraj dopoldne je v Wickliffe Country Place negovališču po daljši bolezni umrl 69 let stari Anthony Bogolin z 2980 Rockefeller Road v Wickliffe, rojen v Clevelandu, mož Frances, roj. Debeljak, brat Franka, Frances in Josepha (Fla.), sin Franka in Frances, roj. Orehek (oba že pok.), svak Josephine in Petra Tomsic ter Tonyja Debeljak, veteran druge svetovne vojne, zaposlen pri Am. Tel. & Tel. Co. skozi 43 let, do svoje upokojitve. Pogreb bo iz Zeletovega pogrebnega zavoda na E. 152 St. v sredo, 21. maja, ob 10. dopoldne, nato na Highland Park pokopališče. Na mrtvaškem odru bo jutri, v torek, od 2. do 9. zvečer. Družina priporoča darove v pokojnikov spomin dobrodelnim ustanovam. Pokojni je bil član tudi ADZ št. 40 in SNPJ št. 26.

Emery P. Sinko

Preteklo soboto zvečer je v Euclid General bolnici po dolgi bolezni umrl 77 let stari Emery P. Sinko, mož Frances, roj. Mole, oče Raymonda in Mrs. John (Marlene) Guzauskas, 3-krat stari oče, brat Helen Curran (Ill.), Josepha, Elizabeth, Agnes Zeunik, Alice Comparrick, Ann Robinson (vsi v Indiani), ter pok. Franka, Mary Zeunik in Rose Zeunik, zaposlen pri TRW Co. do svoje upokojitve. Rajniki je bil član Kolumbovih vite-zov, Društva Najsv. Imena fare sv. Filipa Nerija in William Penn Assn. Pogreb bo iz Grdinovega pogrebnega zavoda na Lake Shore Blvd. v sredo, 21. maja, v cerkev Marije Vnebovzete ob 9. dopoldne, nato na pokopališče Vernih duš. Na mrtvaškem odru bo jutri, v torek, od 2. do 9. zvečer.

Frank J. Klemenc

Umrli je Frank J. Klemenc, vdovec po pok. ženi Helen, roj. Petric, oče Franka ml., Laure Gezann in Richarda, sin Franka (pok.) in Nettie, 5-krat stari oče. Pogreb bo iz pogrebnega zavoda Mullally na 365 E. 156 St. danes dopoldne, v cerkev sv. Roberta ob 9.30. Družina priporoča da-

rove v pokojnikov spomin American Heart Society.

Leon Mauser

V Washingtonu, D.C. je v soboto, 17. maja, ponoči po daljši bolezni umrl Leon Mauser v starosti 75 let. G. Mauser je bil doma z Dolenjske, a se je v mladih letih preselil v Kranj, kjer je imel svojo pekarno. Tam si je ustvaril tudi družino. Ob koncu vojne se je umaknil na Korosko, kjer je živel v Celovcu. Njegova družina je bila izgnana za Božič 1945 in se mu je tam pridružila. L. 1949 se je Mauserjeva družina preselila v New York in si ustvarila nov dom v Ridgewoodu (Brooklyn). Ko mu je 1. 1976 umrla žena Julija, se mu je kmalu začelo zdravje slabšati in 1. 1979 se je iz New Yorka preselil k družini hčerke Marije Mejač v Washington, D.C., kjer je bil od lanske jeseni v bolnici. Tudi po preselitvi v Washington, D.C. je Leon Mauser še vedno ostal farn slovenske župnije sv. Cirila v New Yorku.

Pogreb pokojnika bo v sredo, 21. maja, na washingtonsko farno pokopališče sv. Janeza, kjer je pokopana njegova žena. Pokojni zapuščila hčerko Marijo, zeta dr. Cirila, vnukinjo Jelko in vnuka Tadeja.

Južnokorejski študenti prenehali začasno s protivladnimi izgredi

SEOUL, Juž. Kor. — Voditelji južnokorejskih študentov so se odločili, da bodo začasno prenehali s protivladnimi demonstracijami. Vojška vlada v tej državi je obljubila, da bo obravnavala vse zahteve študentov glede demokratizacije političnega sistema.

Predsednik države Čoj Kju Hah se je vrnil domov z obiska v Savdski Arabiji in se posvetuje z drugimi vodilnimi častniki vojske in s civilnimi politiki.

Doslej so bili oporečniki v državi globoko sprti med seboj, kar je pomagalo vladi, da se je obdržala na oblasti.

Med pogumom in stisko

posledice. In z vsemi temi negativnostmi se okorišča partija. Spretno podpihuje napečnosti na hierarhični ravni in v Cerkvi nasploh.

Vendar je bila Cerkev v Sloveniji nasproti komunističnemu režimu lojalnejša kot pa Cerkev na sosednem Hrvaškem. Vzrok je iskati v izredno surovem nastopu partije proti Cerkvi v Sloveniji. Nadškof Pogačnik, koperski škof Janez Jenko in ljubljanski pomožni škof Stanko Lenič so tedaj leta dolgo preseleli po zaporih. Skoro dve tretjini slovenskih duhovnikov sta bili v letih, ko je razsajal tam talistični teror, po nedolžnem pregnani v kazenske zavode in v delovna taborišča. Mnogi so pristopili k režimskemu (Ciril-metodij-skemu) duhovniškemu združenju, da bi tako rešili dušebrižništvo. Mnogi starejši škofje in duhovniki žive še danes v strahu pred partiji, ki so jim bili včeraj tožniki in

Predsednik J. Carter bo obiskal Jugoslavijo morda že drugi mesec

DUNAJ, Avstr. — Predstavnik tajništva za zunanje zadeve je povedal novinarjem, ki so spremljali tajnika Edmunda Muskieja na Dunaj, da predsednik Carter razmišlja o obisku Jugoslavije. Carter se še ni odločil glede tega obiska, je dodal predstavnik.

Muskie se je sestal z jugoslovanskim zunanjim ministrom Josipom Vrhovcem, ko sta se oba udeležila slovesnosti ob obletnici podpisa Avstrijske državne pogodbe. Muskiejev tiskovni predstavnik je izjavil po tem sestanku, da zunanja ministra nista govorila o možnem Carterjevem obisku.

Carter je bil kritiziran, ker se ni udeležil pogreba predsednika Tita in je poslal nanj podpredsednika Mondalea. Sovjetsko delegacijo je vodil Leonid I. Brežnev.

Ako bi ameriški predsednik res obiskal Jugoslavijo, bi bil ta obisk že prihodnji mesec.

Razen upokojenega kongresnika Blatnika so bili kot člani uradne ameriške delegacije na pogrebu Tita še naslednji ameriški Slovenci: Predsednik SNPJ Peter Elish, zdravnik dr. J. P. Grahek iz Elyja, Minn. ga. Vida Ponikvar iz Chisholma, Minn. in kongresnik Ray P. Kogovšek iz Puebla, Colo.

V razgovoru z novinarjem "Dela" je ga. Ponikvar povedala, da so bili povabljeni v Belo hišo člani delegacije in da jih je tam sprejel podpredsednik Mondale, ki je prav tako iz Minnesote.

Ameriška delegacija na pogrebu Tita je štela 48 ljudi, ki so potovali s posebnim letalom.

Po "Delu", je kong. Kogovšek izrekel naslednji stavek v razgovoru z novinarjem Bogdanom Pogačnikom: "Tito je dejansko z vso odločnostjo in javnostjo vodil politiko, ki zagotavlja ljudem človečanske pravice, in ki tudi ustreza potrebam današnje sveta." K temu stavku je g. Pogačnik dodal: "Vsi so se strinjali s to ugotovitvijo."

Dodali so, da dvomijo o učinkovitosti ukrepov, ki jih je že napovedal ameriški predsednik. Irancev ne bo mogoče prisiliti k izpustitvi zajetih

MUSKIE IN GROMIKO SE POGOVORILA NA DUNAJU BREZ VIDNEGA USPEHA

DUNAJ, Avstr. — Ameriški tajnik za zunanje zadeve Edmund S. Muskie in sovjetski zunanji minister ter član vodilnega Politbiroja Andrej A. Gromiko sta imela 3-urni sestanek v tem mestu. Oba ministra sta bila na Dunaju, da se udeležita slovesnosti ob 25. obletnici podpisa Avstrijske državne pogodbe.

Srečanje med Muskiejem in Gromikom je bilo prvo med vodilnimi državniki obeh velesil v zadnjih 6 mesecih, vse odkar so začeli Sovjeti s svojo zasedbo Afganistana.

Po sestanku z Gromikom je Muskie govoril z novinarji in poudaril, da on in sovjetski zunanji minister nista našla skupnega jezika glede nobenih važnih mednarodnih vprašanj. Kljub temu, je dodal Muskie, so taki osebni stiki važni in upa, da mu bo mogoče zopet sestati se z Gromikom in z drugimi sovjetskimi voditelji.

Najbolj koristno je bilo, da sta obe strani povedali svoje mnenje in razložili svoja stališča glede perečih mednarodnih problemov. Kaj posebne ga ni pričakoval, je povedal Muskie, ki se je že vrnil v ZDA.

Gromiko ni rekel nič po sestanku in se ni udeležil tiskovne konference, ki jo je podal Muskie.

Pred srečanjem z Gromikom se je sestal Muskie z zunanjimi ministri Velike Britanije, Zahodne Nemčije in Francije. Ti zastopniki ameriških zaveznikov v zahodni Evropi so povedali Muskieju, da bodo omejevali svoje protiranske ukrepe. Predsednik Carter mora razumeti, so poudarili, da je zahodna Evropa odvisnejša od iranske nafte kot so ZDA.

Dodali so, da dvomijo o učinkovitosti ukrepov, ki jih je že napovedal ameriški predsednik. Irancev ne bo mogoče prisiliti k izpustitvi zajetih

policija pri državnem pravništvu ovadbo proti Janku Tedešku, rimskemu dopisniku partijskega časopisa Delo in proti Juretu Apihu, odgovornemu uredniku tednika Teleks. Obtožnica navede "žalitev tuje države". Janko Tedeško je v početku leta objavil v Teleksu intervju z italijansko časnikarko Oriano Fallaci, v katerem da je "na prostaški način sramotila poglavarja rimsko-katoliške Cerkve Janeza Pavla II."

Ta novica je mnoge v Sloveniji presenetila. Nekateri opazovalci slutijo za to ovadbo dobro premišljeno igro: Partija hoče cerkveni hierarhiji navesti, da ne dopušča sramotenje papeža; v resnici pa se je maščevala nad Teleksom zaradi njegovih partiji čisto nenaklonjenih člankov. O cerkvenih in verskih vprašanjih je Teleks v splošnem poročal z razumevanjem.

(Konec)

Iz Clevelanda in okolice

Slovenski spominski dan—Društvo SPB Cleveland vabi vse Slovence k sv. maši v nedeljo, 25. maja, ob 11.30 predpoldne pri Lurški votlini na Chardon Road, za slovenske žrtve zadnje vojske in komunistične revolucije ter za slovensko-ameriške vojaške, ki so padli na Koreji in v Vietnamu. Za procesijo in sv. mašo so vabljeni narodne noše. Popoldne ob 3.30 uri bodo skupne molitve na pokopališču Vernih duš.

Konec pouka na Slovenski šoli pri Sv. Vidu—

V soboto, 24. maja, ob 9. uri dopoldne, bodo imeli otroci zahvalno šolsko mašo v cerkvi sv. Vida, h kateri so vabljeni tudi vsi starši in prijatelji slovenskih otrok. Po sv. maši gredo otroci v šolo, kjer bodo imeli pouk do pol dvanajstih.

Zahvala Slovenske šole pri Mariji Vnebovzeti—

Odbor staršev Slovenske šole pri Mariji Vnebovzeti se najlepše zahvaljuje za lepo denarno podporo sledečim: Kapel Realty, g. Franku Sterletu, sen. Franku J. Lauscheu ter g. Krculcu.

Uspešna letna seja—

Člani Slovenskega doma za ostarele na Neff Rd. so imeli svojo letno sejo pretekli petek zvečer v SDD na Waterloo Rd. Navzočih je bilo 184 članov in članic. Predsednik Doma g. Albin Lipold in drugi odborniki so govorili o delovanju Starostnega doma v preteklem letu in o načrtu za gradnjo novega dela tega Doma. Slovenske organizacije in posamezniki so darovali \$11,330 Domu. Največji dar je bil ček za \$5000, ki ga je podpisal župnik fare Marije Vnebovzete Viktor Tomec.

Zalostno sporočilo—

Zalostno sporočilo je prejela iz Ljubljane ga. Marica Lavriša, da ji je umrla mama Elizabeta Tomažič. Poleg omenjene zapuščine v Ljubljani tudi sina Darine-ta z družino. Slovenski športni klub—

Člani odbora Slovenskega športnega kluba za leto 1980 so: predsednik: Leo Vovk, 2920 Hemlock Dr., Will. Hills, O. 44092; podpredsednik: Tone Jarem; tajnik: Tomaž Veider, 29320 White Rd., Will. Hills, O. 44092; blagajničarka: Kati Kocjan; odborniki: Louis Petelin ml., Metod Ilc st., Frank Jenkar, Andrej Celestina, Miha Košir, Miha Dolinar, Marko Vovk, Charlie Celestina in Vinko Radišek ml.; pravni svetovalec: Tom Lobe.

Koncert Mladih harmonikarjev—

V soboto, 24. maja, priredijo Mladi harmonikarji koncert v šolski dvorani pri Sv. Vidu. Pričetek ob 7. zvečer. Koncert bo združen z nastopom folklorne skupine Slovensko-ameriškega radio kluba (S.A.R.C.) iz Chicaga pod vodstvom g. Corinne Leskovar. Po koncertu zabava. Igral bo ansambel "Jasmin".

Novinar iz Ljubljane—

G. Janez Kajzer, sodelavec mesečne revije za izseljence "Rodna gruda", ki jo izdaja Slovenska Izseljenska Matica v Ljubljani, je na obisku v našem inštitutu. Pravi, da bo tu en mesec. O svojih načrtih ni hotel veliko povedati.

AMERIŠKA DOMOVINA

6117 ST. CLAIR AVE. — 431-0628 — Cleveland, OH 44103

AMERIŠKA DOMOVINA (ISSN 0164-680X)

James V. Debevec — Owner, Publisher
Dr. Rudolph M. Susel — EditorPublished Mon., Wed., Fri., except holidays and 1st 2 weeks
in July

NAROCNINA:

Združene države:

\$28.00 na leto; \$14.00 za pol leta; \$8.00 za 3 mesece

Kanada in dežele izven Združenih držav:

\$40.00 na leto; \$25.00 za pol leta; \$15.00 za 3 mesece

Petkova izdaja: \$10.00 na leto; Kanada in dežele izven

Združenih držav: \$15.00 na leto.

SUBSCRIPTION RATES:

United States:

\$28.00 per year; \$14.00 for 6 months; \$8.00 for 3 months

Canada and Foreign Countries:

\$40.00 per year; \$25.00 for 6 months; \$15.00 for three months

Fridays only: \$10 per year—Canada and Foreign: \$15 a year

Second Class Postage Paid at Cleveland, Ohio

No. 59 Mon., May 19, 1980

Misli o stavkah

Stavka je slovenska beseda za štrajk, izraz je povzet po angleški izsoznačni besedi, ki se v ljudski govorici na splošno uporablja v Sloveniji, čeprav štrajk tam sploh ni dovoljen. Komunisti stavke ali štrajka ne priznajo, in če se kje pod silo delavskega nezadovoljstva pojavi, ga imenujejo "prekinitev dela", kar seveda daleč ni isto. Tu v Ameriki so stavke na dnevnem redu, saj skoraj dnevno beremo, da stavkajo zdaj delavci tega zdaj onega podjetja, od najnižjih ročnih delavcev do učiteljev, profesorjev in raznovrstnih uslužbencev v javnih službah.

Povod za pričujoče razmišljanje je dala enajst-dnevna stavka njujorškega prevoznega (transportation) osebja, ki je nedavno na mah ustavila vsa javna prevozna sredstva. Sto in stotisoči ljudi vseh vrst in uslužbencev, uporabljajočih podzemne vlake in avtobuse za dovoz in odvoz v službo, se je znašlo v ogromni stiski in velikem trpljenju. Če bi ne bila mestna uprava New Yorka v dneh pred grozečo stavko izvedla obsežnih ukrepov za omogočenje premika ljudskih množic z drugimi sredstvi, bi se bilo delo v mestu popolnoma ustavilo. Se tako so podjetja utrpela milijonske zgube, uradništvo in delavstvo pa je zgubilo dnevne dohodke, ko mnogi niso mogli na delo. Položaj je postal iz dneva v dan bolj obupen, le odličnemu zadržanju mestne policije in pri vzdrževanju reda se je zahvaliti, da ni prišlo do nasilnega izbruha ljudskega nezadovoljstva.

Po njujorskem državnem zakonu (Taylor Act) je stavkanje uslužbenstva v temeljno važnih javnih napravah, med katere spada tudi transport, zakonito prepovedano. Toda ponovno se dogaja (ne samo v New Yorku), da delavske unije zakon prelamajo in se poslužujejo prepovedanega štrajka, da svoje zahteve izsilijo. Cloveku se vsiljuje vprašanje, zakaj ni v tako legalistično nastrojeni deželi mogoče najti druge poti, ki bi zadovoljivo reševala delavske zahteve in bi bile stavke v javnih ustanovah izključene v interesu javnega blaga? Ali je po moralnih načelih in zdravi pameti dopustno, da zaradi večkrat pretiranih zahtev nekaj tisočev delavstva telesno in duševno trpijo milijoni nedolžnih ljudi, trpi zgube trgovina in industrija ter visoke izredne izdatke javna oblast?

Nemara je podobna presoja problema o stavkanju nagnila Corneliusa Hendricksa, urednika delavskega lista The Voice, Local 701, National Alliance of Postal and Federal Employees v Chicagu, da se je z ozirom na stavke javnih uslužbencev v Chicagu in sedaj v New Yorku oglasil s svojim mnenjem. V tozadevnem stavku pravi: "Prav resno razmišljam, ali ni napočil čas, da delavstvo prevrednoti (reassess) svoje stališče glede delavske pravice do stavke". Primerja sedanje pogosto kapricaste in muhaste stavke z nekdanjimi redkimi, a dostojanstvenimi štrajki konec 19. stoletja in pride do zaključka, da razne današnje stavke, zlasti nezakonite, vodijo do vedno večjega prepada med delavstvom in široko publiko, ki mora prenašati trde posledice takih stavk. Za zgled navaja tudi trimesečni učiteljski štrajk v Clevelandu, zaradi katerega je silno tipla vzgoja stotisočev otrok. Končno se zgraža nad pogostimi pojavi nasilja od strani stavkajočih delavcev nad tistimi, ki se s stavkanjem ne strinjajo. "Delavsko vodstvo nosi odgovornost ne samo do svojega delavstva, marveč tudi do občinstva," končuje Mr. Hendricks svoje misli.

Imenovani unijski voditelj pa, govoreč o prepadu med delavstvom in širokim občinstvom, se ustavi brez besede pred drugim prepadom, ki dejansko pomeni osnovni razlog za množico nepotrebnih in škodljivih stavk — namreč neprijateljskim, da ne rečem sovražnim razmerjem med kapitalom in delom. Amerika je zaradi absolutne svobode na vseh področjih še vedno dežela čistega, neomejenega kapitalizma, ki mu je zadnji cilj — profit za vsako ceno, pa naj gre na račun delavca ali potrošnika ali obeh. Iz takega gospodarskega in socialnega mišljenja se more nujno roditi boj med managementom podjetja in organiziranim delavstvom, namesto sporazumevanja in sodelovanja. Višek tega boja so stavke. In priznati se mora, da je v takem stanju razmerja med delom in kapitalom borba organiziranega delavstva za svoje pravice upravičena, v skrajnem primeru tudi z uporabo stavke.

Beseda iz naroda...

Triglavska roža

CLEVELAND, O. — Nedejska igrca Triglavsko rožo Slovenske šole pri Mariji Vnebovzeti za Materinsko proslavo je bila tako lepo zaigrana, da ne morem mimo, da bi je ne pohvalila in hotela dati s to pohvalo korajžo naši mladini, ko je med njimi toliko talentov.

Malega Jožka je zelo dobro igral in pristrčno podal Tomaž Hren. Otroci vidi, da z materijo niti ovenega močnika ne zmoreta in se poda iskati zaklad, za katerega je zvedel pri vaški padarici, kateri naj bi jima pomagal zlezti iz revščine. To svojo namero pove staremu ovčarju Rodarju, katerega je zelo doživeto podal Andrej Tomc. Ovčar Rodar brani Jožku in Pehtra Baba — Barbji Goričan s tremi malimi otroci podi otroke domov, ko že Ave Marijo zvoni.

Vaška otročad Dreje-Peter Lavriša, Pavel-Valter Majer, Jok-Marko Urbančič, Peter-Martin Lisac, Minca-Irenca Tomc, Tonca-Julka Krulc, Tinca-Jeanette Hiti, Majda-Mary Ellen Krečič, pride k Zilijevi Anci-Marija Hozjan, da ta pozdravi Joku Bradavico in Minci očesni ječmen.

Puščavnik Sabljica-Jane Dejak in vojak Vester-Andrej Gaser se, pridružita otrokom, nato še ovčar Rodar. Zalostna Mati Jožka-Debi Lesica sprašuje po sinku, ovčar Rodar pa izda skrivnost, da se je fant podal iskati zaklad. Vsi se odpravijo Jožka iskati.

Jožek pride v mraku v gore. Prvo sreča Veščo-Helencu Tominec in jo z blagoslovljeno vodo odpodi. Za njo pride Škopnik-Andrej Bajc, tudi njega odpodi. Ko fant zagleda gorske skrate — Tomaž Celestina, Joe Juršič, Tonček Majc, se jim skrije za skalo. Škratje pa izkopljejo zaklad in ga na drugem mestu zakopljejo.

Ko delo dovrše, odidejo, Jožek pa iz skrivališča in hoče izkupati zaklad, kar pa se pokaže gorski mož Robavs-Peter Hauptman. S težavo odpelje dečka v gorsko kraljestvo. Ko gorski mož malo zadremlje, ga najdejo puščavnik Sabljica s

svojimi junaki, kateri pa hitro zbeže.

Mati pride in kliče Jožka. Prva Žarkžena-Dorti Tomc ji pove, da je Jožek blizu, a da ne more do njega. Prideta še Kraguljčka - David Hočevar, Stanko Dejak. Mati ne odneha, prosi in prosi, naj ji vrnejo sinka. Končno ga le pripelje gorski mož Robavs nazaj, a Žarkžena ji pove, da videla ne bo.

Vsi prebivalci gorskega kraljestva Žarkžena in še ostale žarkžene-Karolina Androjna, Marija Zupančič, Danica Vrenko, Monika Gaser, Milica Gobec, Kati Kastelic, 3 hudčki-Dominik Gorše, Franci Androjna, Viktor Nemec, gorski škrti in Kraguljčka zaplešejo okrog slepe matere in najdenega Jožka.

Jožek komaj pride domov, že zve, da bi Triglavsko rožo, in voda iz Marijinega studenca pomagali mami, da bi zopet videla. Jožek gre znova v gore, da bi materi pomagal. Mati to zve in jo silno skrbi. Pri Branjevki-Mojci Gobec se zbere vaška mladež, men nje prideta tudi puščavnik Sabljica in vojak Vester.

Ogledujejo si pipce, sprašujejo za škofjeleški kruhek in sprašujejo, kdo je zadnji videl Jožka. Tudi ovčar Rodar je med njimi. Nasmejan in srečen se pokaže Jožek z vodo iz Marijinega studenca in s Triglavsko rožo. Vse kliče mater Jožkovo, ki hitro pride. Jožek ji umije oči z vodo, s cvetnimi listi ji pomane oči in Mati zopet vidi v sreči, da ima Jožka zadnjega od sedmih otrok.

Že vsebina je lepa, podano je bilo gladko v lepi slovenski besedi, v lepih oblekah, na duhovito zamišljenem odru, saj lepše bi ne mogli pokazati življenja pod Triglavom.

Vsem Vam, ki ste se trudili in pilili teden za tednom — Rudi Knez, Milena Gobec, Mira Kosem, Silvija Krulc — naredili obleke, pripravili oder: iskren Bog plačaj! Hvala Vam, dragi otroci, za tako lepo popoldne, Vam v imenu nas vseh prisotnih izreka.

Mati

Da se temu stanju odpomore in stavkanje omeji na minimum, bi bilo treba delati na to, da se modificira ali celo spremeni sistem odnosov med delom in kapitalom. Za zgled naj bi morda služila Zahodna Nemčija s prav tako kapitalističnim gospodarskim sistemom, pa zelo drugačnimi odnosi med vodstvom podjetij in organiziranim (ali neorganiziranim) delavstvom. Nemški industrijski sistem je zgrajen na krščanski ideji sodelovanja in soudeležbe, ne bojevanja in stroge ločitve managementa od delavstva. Ne da se tajiti, da je Nemčija danes na vrhuncu gospodarskih in socialnih uspehov na vsem svetu.

Nemški zgled vendar ni ostal povsem neopažen tudi v Ameriki. Napravljen je bil l. 1976 zelo resen korak proti spremembi razmerja med delom in kapitalom. Ko je bil v Fordovi vladi tajnik Labor Departmenta v Washingtonu profesor s harvardske univerze John T. Dunlop, je izdelal prvič v zgodovini Amerike poseben program in ga priključil zakonskemu predlogu a "on site picketing" za gradbeno stroko. Takrat je ta pisec o Dunlopovem programu pisal naslednje (AD No. 34, March 16, 1976): "Po (Dunlopovem) predlogu bi se ustanovil zakonit Labor-Management Committee, sestavljen iz 8 zastopnikov vodilnih delavskih uni (AFL-CIO) in 8 predstavnikov največjih ameriških podjetij raznih strok. Imel bi namen iskati sporazumne rešitve v važnih gospodarskih in socialnih problemih, pri katerih sta si doslej delo in kapital vedno bila v bojnih odnosih in paralizirala vsako koristno rešitev. To bi bil začetek sodelovanja med delom in kapitalom na vrhuški..."

Kongres je zakon sprejel, a predsednik Ford ga je vetal, nakar je Dunlop odstopil in je njegov program obital v slepi ulici in tam ostal do današnjega dne. Nemara je to dejstvo umestno poklicati v spomin v času sedanjih ogromnih stavk, ki so verjetno posledica Dunlopovega neuspeha.

L. P.

Po aprilu se mi toži...

NEW YORK, N. Y. — ... zares, vprav po mesecu aprilu se mi toži. Vendar se mi ne toži po aprilu leta 1941, ko sem bil še na Slovenskem in so bile vse aprilске nedelje, vključno z adnja marčeva, močno vznemirljive za mene osebno kakor tudi za ves moj narod.

Na Cvetno nedeljo je Hitler iz zraka moril po Beogradu in v Domžalah smo po želji župana Vrečarja že organizirali narodne straže. Na Veliko soboto je prišla okoli poldneva prva vojaška patrulja z nekimi oficirji, katere je pozdravil občinski odbor, ki je bil takrat v klerikalnih rokah. Vendar župan Janez Vrečar je odstopil in začasno, zaradi še odsotnega Berthelna, je prevzel občinsko vodstvo Anton Miller, gostilničar in vinski trgovec v Stobu.

Na Veliko nedeljo sem prvič boleče spoznaval značajnost slovenskih ljudi. Po Cankarju bi se zanje lahko izrazil: hlapci, za hlapce rojeni, za hlapce vzgojeni, navajeni hlapčevanja... Kar si včeraj molil, danes preklinjaš... O, koliko hlapčevanja se je takoj pokazalo.

Na Belo nedeljo skoraj vse hiše po glavni cesti in drugih so razobesile barvaste cunje s kljukastim križem. Mladi Sokoli in mladi Orli, Slovenski fantje in dekleta, smo se na to nedeljo popoldne umaknili na Dobeno, da nismo gledali te moreče slike Domžal. Kasno smo se vračali. Ob miraku smo bili še v trzinjskih gmajnah.

Na zadnjo aprilsko nedeljo, 27. aprila, že pred kosilom, sem jo ubral po travnikih v Ljubljano, tja pod Italijane. V italijansko okupacijo sem moral po želji očeta bežati pred GESTAPO, ki me je imela na spisku za aretacijo ob petih popoldne.

Vsakdo se bo menda strinjal z menoj, da se mi po takšnem aprilu nikakor ne more tožiti. In ravno zaradi tega aprila, ki nam je prinesel tudi maj 1945, sem jaz bil v letošnjem aprilu na Njujorskem v svoji rojstni deželi, vključen v življenje slovenske njujorške fare sv. Cirila in v življenje tukajšnje slovenske srenje.

In čeprav dosedanj, skoraj 21 let med nami, župnik oče Richard zapušča to skupnost, je v letošnjem aprilu — bili smo v velikonočnem času — polnost svoje življenjskosti, ki je sicer nasloj prav malo opazna. Slovenski ljudje na Njujorskem smo preveč razpršeni, in zares premalo povezani med seboj. Vendar Cvetna in Vstajenska nedelja nas pa le skliče. In še ti dve ne vseh. Pa nas je bilo pri Sv. Cirilu ob teh aprilskih nedeljah — kot listja in trave.

Na Belo nedeljo smo bili že v starem malodušju za skupnost, a smo le doživeli lepo pravničnost po prvi maši v dvorani na sestanku društva Najsv. Imena, ko nam je govoril prof. Rado Lenček.

To je bila druga nedelja letošnjega aprila, ki ji je sledila tretja — prosvetarska — kot ji mi pravimo. Z gostovanjem Slovenskega gledališča iz Toronta smo doživeli na naši slovenski Osmi spet veliko prazničnost, ki je dala k aprilski podobi našega skupnostnega narodnega življenja na Njujorskem, da se mi zdaj po letošnjem aprilu tako močno toži.

V večini mladi slovenski gledališki igralci iz kanadskega mesta so nam tokrat podali "Vodo", pravo ljudsko igro Jožeta Vombegarja. Ob tej igri sem nehot v duhu spet

zajadral v Domžale in Ljubljano, pa za mene tudi v tiste — nesrečne Groblje, za mene radostnega in bolečega spomina.

Boleči tokrat mi ni motil radostnega, ko sem primerjal predstavo "Vode", ki jo je podalo Čekutovo torontsko Slovensko gledališče, s tisto, prav zares krstno leta 1931 na grobeljskem odru, ki so jo podali člani dijaškega društva Bistrica in drugi igralci. Režijo je imel v rokah pravi večak za igralsko in odersko umetnost, v tistem letu še študent-pravnik Franci Lazar, ki je sedaj že pokojni.

Ceprav sem bil "liberalec" — Sokol, sem se udeleževal vseh kulturnih prireditvev. Jožeta, pisatelja, sem dobro poznal, kot tudi Francija, saj smo bili tolikokrat v družbi pri Senicovih, kjer sem bil jaz nekaj let za hišnega učitelja sinu Maksiju. Jože pa je tja prišel z Marico Benkovičev, kateri je bila blaga Seničeva gospa — teta.

Nekako leto kasneje, v decembru 1932, sem kot petošolec prisostvoval drugi — a prvi krstni predstavi Vombegarjeve "Vode" v ljubljanskem narodnem gledališču — v Drami, kot smo rekli. In takrat je bila prisotna tudi ljubljanska kulturna srečanja, z ravnateljem gledališča na čelu, pesnikom Otonom Zupančičem in gledališkim kritikom prof. Francetom Koblarjem, Antonom Lajovcem, Franom Govekarjem in Božidarjem Borkom ter mnogimi pisatelji in pesniki. Bila pa je navzoča tudi vsa "kulturniška" branža iz domačskega in kamniškega.

Takrat je pisatelj Jože doživel veliko priznanja za to njegovo "izvirno slovensko ljudsko igro", kot jo je označil prof. Kobler v svoji Slovencevi kulturni kritiki. In ta ljudski značaj Vombegarjeve "Vode" je bil v Čekutovi priredbi igre še močnejši z izpustitvijo nebitnega balasta, ki ga izvirno besedilo poznal.

Režiser Milan Skrbinšek je to premostil z domiselnimi scenskimi izrazi, kot v primeru občinske seje. Čekuta je kot mojster odra izpustil mnoge stvari, dogodek, zaplet in razplet v burkarsvo pa zgostil za dosego večjega učinka. Z glasbenimi vložki in petjem, ki so Kolarjeve in Čekutove domisli, je Vombegarjeva "Voda" postala še nekaj bolj "slovenska ljudska igra".

Čudovito je bilo, da so Čekutovi igralci in on znali stisniti vso to stvar na prostor našega odra. Že to kaže, da je on režiser ustvarjalec in da so njegovi igralci zares igralci, kajti niti v tej prostorski stisnjenosti niso postali — deklamatorji. Da je G. Čekuta režiser, je dokazal tudi, ko smo videli, s kakšnimi pripomočki je ustvaril učinkovitost scenerije. In kako je s skrajno mršavo našo odersko razsvetljavo iztisnil lučno učinkovitost.

In potem se ni nikakor čuditi, če je imela Čekutovo Vombegarjeva "Voda" v letošnjem aprilu takšen popoln uspeh na slovenski Osmi v New Yorku, kot ga je v jeseni leta 1931 v Grobljah in v decembru 1932 v ljubljanski Drami.

Na četrto, aprilsko nedeljo pa je bilo pri njujorskem slovenskem Sv. Cirilu na Osmi spet dokaj živo in praznično. Saj je bila to obhajilna nedelja Jednotinega društva sv. Jožeta, v katerega je že dve leti vključen društvo Sv. Ana in pa društvo Marija Pomagaj, ki še vztraja na svoji samostojnosti in neodvisnosti in se upira misli vključitve.

Lahko bi razpravljaj o podobnosti in prerivanju, političnem namreč, na Slovenskem in Jugoslovanskem že nad 50 let, pa čeprav so že toliko časa v državni skupnosti. Včasih bi menil, da samostojnost več škodi kot koristi, včasih se pokaže pa spet v drugi luči in sebičnost išče pomoči v povezavi.

Pa tako sem jaz gledal tudi to jednotsko-srenjsko naziranje na Njujorskem. Marija Pomagaj nam zdaj že nekaj let v jesenem oktobrskem večeru zbere našo srenjo, tudi za letos je že napovedan in bo pomembnost tega večera povečana, ker so "oldtajmarji" napravili svoj "give-up".

In za obhajilno nedeljo so članice Marije Pomagaj že pred par leti spoznale, da je lepše in doživetje, če gredo v tem lepem izživljanju v skupnost sv. Jožeta. Vsaj tako so cerkev na to nedeljo lepo posedli in še dvorano, čeprav ne tako močno, kot sta posedeni za "prosvetne" nedelje. In različnost ni bila opazna samo v gostoti udeležbe, ampak v dejstvu, da nisi slišal toliko slovenske govornice, še od tistih ne, ki vztrajajo na materini besedi.

Morda se bo dalo tu kaj izboljšati. Nov poskus moramo začeti z novim župnikom očetom Robertom, ki je na to nedeljo nastopil že učinkovito, čeprav je šele včeraj, 8. maja, uradno prevzel faro. Tako je bil dne 9. maja na farnem večeru v Ridgewoodu že naš novi slovenski župnik na Njujorskem pri fari sv. Cirila na Osmi.

Upam, da bo lepo, in da bo lep ves maj, ker smo ga začeli z lepo majsko nedeljo. Če bo pri Sv. Cirilu na Osmi skozi ves maj lepo, potem se mi ne bi več toliko tožilo po aprilu. In bom raje kaj povedal o lepem maju!

Tone Osovinik

IZ NAŠIH VRST

Bridgeview, Ill. — Spoštovani! Hvala za opozorilo, da mi poteče naročnina za Ameriško Domovino. Prilagam ček za \$30 in s tem poravnam naročnino za eno leto, ostalo pa naj bo v tiskovni sklad. S pristrčnim pozdravom!

Pavel Lenassi

Redlands, Kal. — Cenjeni upravi Ameriške Domovine! Priloženo Vam pošiljam denarno nakaznico kot nadaljnjo polletno naročnino. S prav lepimi pozdravi!

Albert Jordan

Islington, Ont. — Spoštovano uredništvo Ameriške Domovine! Podpisana želim obnoviti naročnino za A.D. še za eno leto. Kot vam je že sigurno znano, mi je umrl mož Anton Juha in to 5. marca t.l. Ker sva oba rada skupaj prebivala ta naš priljubljeni slovenski list, želim ostati naročnica. Z najlepšim pozdravom vsem v uredništvu, da bi še dolga leta opravljali to delo.

Maria Juha

Cleveland, O. — Spoštovani g. urednik! Ker mi poteče naročnina ta mesec, Vam tu pošiljam denarno nakaznico za nadaljnjo enoletno naročnino, kar je več, je pa v podporo listu. Z Ameriško Domovino sem zelo zadovoljna, še bolj, ker jo dobim ravno isti dan, ko je tiskana. G. Pavla Adamič mi je prinesel na dom. Hvala lepa, g. Pavla!

Želim Vam pri Ameriški Domovini mnogo uspeha in dosti naročnikov še naprej. Lepe pozdrave vsem, ki delujejo in sodelujejo pri listu.

Pauline Laurence

Maks Simončič:

Izvillečki iz življenja DR. VALENTINA MERŠOLA

III.

S prihodom domov je zaprl Tine liste svoje osebnosti ujetniške zgodovine in na naslednji strani je videl novo resnico, nove liste, kate.i bodo sčasoma popisani z drugo zgodovino, novim načinom življenja, z novimi možnostmi napredka v svobodnem življenju. Po kratkem odmoru se je odločil nadaljevati študij medicinske vede in priti po najkrajši poti do zaželenega uspeha, pridobiti si zdravniško diplomu.

Svoje študije je pričel to pot v Zagrebu. Imel je veliko težko, kajti v svobodnem svetu mu niso hoteli priznati medicinskih študij s fakultete univerze v Odesi (Rusija), kakor tudi ne študij iz Gradca (Avstrija).

Ni hotel izgubljati časa, boril se je za svoje pravo in predznanje, katerega je že imel. Podal se je potem v Českoslovaško, kjer je leta 1922 prejel na medicinskem oddelku univerze svojo doktorsko zdravniško diplomu. Tine je eden redkih zdravnikov, kateri je lahko študiral in dopolnjeval svojo zdravniško znanost v petih tujih jezikih in sicer: nemščini, ruščini, hrvaščini, češčini in končno v angleščini na John Hopkins univerzi, se razume tudi v materinskem jeziku.

Ker je končal svoje študije z visoko oceno na Karlovi univerzi v Pragi, je kaj hitro dobil službeno mesto v Ljubljani, kjer je bil v mesecu aprilu 1923 nastavljen za pomočnika-zdravnika na bakteriološkem oddelku glavne bolnice.

Koncem tega leta pa je potem odpotoval v mesto Niš, kjer je nadaljeval svojo prakso do leta 1924.

V Celju se je spoznal z gdč. Minko Tominšek, profesorico za tuje jezike in hčerko mednarodno poznane dr. Josipa Tomiškega iz Bočne pri Gornjem Gradcu v Savinjski dolini na štajerski zemlji. Po domače se je reklo pri hiši pri "Portorovih".

Dr. Josip Tominšek (domači so ga klicali Olaf), je bil pod Avstrijo minister za telesno vzgojo do njenega razpada leta 1918, prav tako je bil kasneje tisti, kateremu gre zahvala za odprtje prvega ledenega drsališča v mestu Celje. Bil je tudi preko 30 let zvesti urednik Planinskega vestnika. Po njem so krstili tudi strmo pot, katera vodi do najvišje gorske točke v naši prelepi Sloveniji — na Triglav — za "Tominškovo pot".

Tudi dr. Meršol je poznan turist in plezalski mojster. Kot sem izvedel, mu je bil "naš oca Triglav" prava igračka, tolikokrat je bil na njem. On trdi, da je v gorah idealizem, mir, naravne lepote in se počuti najbližje Stvarniku, kateremu je zvesto vdan vse svoje življenje. S svojimi sinovi je bil leta 1948 na plezalni turi najvišje avstrijske gore Grossglockner (3798 m).

Ker sem že omenil njegovo izvoljenko gdč. Minko Tominškovo, moram pristaviti, da sta se zaročila 4. avgusta 1923 na Vintgarju, še predno je mladi dr. Tine odšel v Ameriko, v mesto Belmore, na univerzo John Hopkins, za šolsko leto 1924-1925 in tam tudi sprejel diplomu (Master of Public Health).

On je prvi Slovenec, kateremu je bila podeljena nagrada za študij medicine "Rockefeller fellowship". Ko se je vrnil zopet na rodno

zemljo, se je aprila 1926 poročil v cerkvi Marijinega ožnanjenja v Mariboru.

Cerkveni zakon je zvezal prijatelj, duhovni gospod prof. Krošelj, ki je umrl komaj dve leti od časa pisanja tega članka, nekje pri mestu Ptuj in je pisatelj knjige "Pastoralna sociologija".

Ga. Meršolova je v begunskem življenju tu v Ameriki (mestu Clevelandu) prevedla originalno besedilo opere "Marija Magdalena" v slovenski jezik, katero je potem predvajala clevelandska Glasbena Matica pod taktirko takrat poznane in priljubljenega glasbenega mojstra in dirigenta Antona Sublja. Ga. Meršolova je govorila 10 tujih jezikov, dočim jih govori še živeči naš rojak g. zdravnik, če se ne motim, kar celih 20.

Pojdimo sedaj nazaj v leto 1925, ko je g. Tine postal šef oddelka za nalezljive bolezni, pasje ugrize in malarijo. Pred tem časom se je ustavil na povratku iz Amerike v Franciji — na poznanem in visoko čislanim inštitutu Pasteur. Na Skopljanskem inštitutu v Makedoniji pa je dr. Tine v laboratoriju kjer je bil zaposlen tudi dr. Muehlens, sestavil formulo za serum proti pasji steklini.

Dr. Meršol je veliko potoval, ne toliko zaradi finančnih potreb, pač pa ga je silila znanost, kjerkoli je lahko kaj pridobil, da bi v svojem plemenitem poklicu lahko koristil človeški družbi. Tako ga zopet najdemo med leti 1928-1931 v hrvaški deželi in sicer v njeni prestolnici Zagreb kot šefa oddelka za kožne bolezni, medtem ko je bila njegova, sedaj pokojna soproga zaposlena na romunskem konzulatu kot prevajalka tujih jezikov.

Ljubil je svoje življenje, bil izredno srečen v svojem zakonu. Toda življenje ima več strani: dobrih in slabih.

Tudi pri njegovi družini nesreča ni počivala in se je ni izognila. Na dan 4. decembra 1930 je doživel in preživel prvo težjo avtomobilsko nesrečo. Bil je težko poškodovan, njegov osebni šofer pa je bil ubit. Skoraj leto dni je bil na zdravljenju v bolnici, v juliju 1931 pa ga zopet najdemo na nogah in pri svojem delu, to pot kot ravnatelj privatnega sanatorija Leonišča v Ljubljani, kjer je ostal prav do zadnjih dni in sicer do pričetka maja leta 1945.

Med leti 1932-1935 je bil izvoljen kot prvi slovenski predsednik zdravniškega društva (SDZ). V letih 1936 do 1940 je bil član zbornice in podpredsednik Jugoslovanske zdravniške zbornice.

Dr. Meršol je velik moralist. To so lahko videli in ga kot takega spoznali na kongresu Jugoslovanske zdravniške zbornice, ko je s svojo odločnostjo in besedo vsaj začasno zaustavil predlog o svobodnem odločanju odprave človeškega plodu. V državi Ohio, tu v Ameriki, je potem leta 1969 bil ponovno eden vodilnih zdravnikov, katerega je uspelo začasno ustaviti takozvani "abortion".

Prav tako je bil sezonski zdravnik kraljeve jugoslovanske družine, kralja Petra II., princa Pavla in njegove soproge Olge, kakor tudi rovine "The Duchess of Kent".

Nadškof Alojzij Suštar pri sv. očetu



Dr. Alojzij Suštar,
nadškof ljubljanski

V četrtek, 24. aprila t.l., je sv. oče Janez Pavel II. sprejel v avdienco ljubljanskega nadškofa in metropolita, dr. Alojzija Suštara. Nadškof je vrhovnemu poglavarju Cerkve izrazil vdanost in povezanost slovenskega naroda z apostolskim sedežem; sv. oče pa se je živo zanimal za življenje in rast slovenske Cerkve.

Avdiencia je trajala dvajset minut. Sv. oče se je spominjal slovenskih škofov, posebej se rajnega nadškofa Pogacnika; omenjal je svoja srečanja z njim od časov, ko sta skupaj sedela na sejah vatikanskega koncila pa do lanskega oktobra, ko je vodil vseslovensko romanje v Rim. Tega je omenjal sv. oče s posebnim veseljem.

Pogovor je prešel nato na položaj v Jugoslaviji zaradi izredno hude bolezni predsednika Tita. Sv. oče je govoril s spoštovanjem o njegovem prizadevanju za ureditev miru v svetu; hkrati pa opozoril na krščansko dolžnost, da se ga spominjamo v molitvi. Končno pa je sv. oče ustregel nadškofovi prošnji ter podelil poseben blagoslov vsem Slovincem v domovini, v zamejstvu in v zdomstvu.

Naškof Suštar je ob tej priložnosti obiskal tudi vatikanskega državnega tajnika kardinala Casarolija in podtajnika nadškofa Silvestrinija, dalje je obiskal prefekta Kongregacije za škofo kardinale Baggia in prefekta Kongregacije za duhovščino kardinala Oddia.

Nadškof Suštar je dalje ob tej priliki opravil tudi vladnostni obisk pri jugoslovanskem veleposlaništvu pri apostolskem sedežu; sprejel ga je veleposlanik Zdenko Svetec v prisotnosti tajnika veleposlaništva Petra Kastelica. Nadškof se je zahvalil veleposlaniku za čestitke ob imenovanju oz. za sožalje, katero je izrazilo veleposlaništvo ob smrti nadškofa Pogacnika.

Zvečer pa se je nadškof srečal v Sloveniku s slovenskimi telološkimi profesorji, ki delujejo v Rimu, in s študenti Slovenika. V pozdravni besedi je prof. dr. Janez Vodopivec s papeške univerze Urbaniana poudaril pomen slovenske povezanosti z vsoljino Cerkvijo.

Istega dne, 24. aprila, popoldne je sv. oče sprejel tudi kardinala Šeperja, zagrebškega nadškofa Kuhariča in voditelja dušnopastirske službe med Hrvati zunaj domovine Stankovića, da so mu poklonili novo knjigo Katolička Crkva in Hrvati izvan domovine. Obsežno delo so izdali ob 10-letnici papeške listine "De pastoralis migratorum cura" (O pastoralni skrbi za izseljence) in Sveta škofovske konference za hrvaško izseljenstvo. Tako se je zgodilo, da sta imela oba metropolita ob enem pot v večno mesto in sta zato tudi skupaj potovala z avtomobilom zagrebškega nadškofa tja in nazaj.

(Po "Družini" od 4. 5. 1980.) J. S.

Tržaški "Zaliv" in njegove novosti

GORICA, It. — Revija, ki izhaja dvakrat letno v dvojni številki in jo urejuje pisatelj Boris Pahor, spada med najbolj izbrusen. Zar zadeva slovensko misel, kritiko, obravnavanje malih narodov in jezikovnih skupin v Evropi, ki jim matične države še vedno kratijo osnovne jezikovne pravice. Poleg tega pa daje prvenstvo življenjskim vprašanjem slovenstva na italijanskem Primorskem, predvsem v Trstu.

Zadnja številka (Zaliv 1969, 3-4) prinaša nekaj pomembnih zanimivosti. Katalonski pisec Guiu Sobiela-Caanitz je napisal razpravo "Sole in krajevni jeziki", ki navaja zlasti primere iz Doline Aosta (francoščina) ter Piemonta (piemontski narečje, ki je skoraj poseben jezik). Pomembna je ugotovitev, da pride v šolah pogosto do večjih uspehov pri učencih, če se uporablja tudi domače, t.j. narečne besede (ki jih knjižni jezik pogosto celo nima, ali pa le ustrezne umetne in neživljenjske tvorbe).

Pisatelj Boris Pahor objavlja predvsem zapiske pod naslovom "Planinska medigra", ki so doživljaja, spomini, prebliski, ob obisku vrhov okrog Sv. Višarji. Opisi so močno lirski in prežeti s slovenskimi čustvi, skrbjo za narodno slovensko usodo in za kulturno stanje slovenstva.

Predstavljen je, nadalje, učbenik slovenskega jezika (Slovenian Language), izpod peresa Marinke Terčon. Omenjeni učbenik sta napisali Milena Gobec in Breda Lončar in je kaj zahtevno delo. Boro Ban objavlja nadaljevanje romana "Moč v belem". Jesus Biurrum, Bask, psiholog, je poskrbel za odgovore na vprašanja revije o položaju Baski je danes ter njenega ljudstva. Tudi ti odgovori so zanimivi, zdi pa se, da so nekoliko enostranski.

Med najtehtnejše razprave spada tudi v tej številki revije spis "Med komunistično diktaturo in demokracijo", ki ga v nadaljevanju objavlja znani Franček Križnik, duhovnik in doktor iz Muenchena. Tehtna so predvsem razkritja, ki pričajo o diktatorstvu Lenina. Danes se namreč vse komunistično diktatorstvo in strahovlado skuša naprtiti Stalinu, v resnici pa je s tem začel že Lenin in zato žel očitke nekaterih revolucionarjev, predvsem Roze Luxemburg.

J.S. v razpravi "Bias" (sociološki izraz za "pristranskost") razkriva potvarjanje slovenske zgodovine po nemških in po domačih piscih. Nemški zgodovinopisci so uvrstili slovence med "nezgodovinske" narode, čes da niso imeli lastne države ali pa je njih državna oblika že davno prenehala in ni od nje ostalo ničesar več.

To tezo so naivno prevzeli tudi slovenski zgodovinopisci, ki se niso upali zoperstaviti se nemškim izjavam oz. si niso upali misliti drugače. Poleg tega pa so ta nemška "nezgodovinska" gledanja na slovenski narod prijala tudi panslovanski ideologiji v prvi ter proletarski v drugi Jugoslaviji. Slovenski narod naj bi bil vedno suženjski in šele leto 1918 oz. leto 1945 mu je prineslo svobodo.

V resnici pa je nasledstvo Karantanije pod imenom Notranja Avstrija trajalo vse do Jožefa drugega (1780), sprva z ustoličenjem, potem pa s prisegami novemu vladarju, kar je pomenilo isto kot kronanje. — Vse to seveda slovenske zgodovine še danes zamolčujejo.

Ob koncu je podanih še nekaj knjižnih novosti, med drugim naj omenimo: Vocabolario italiano-sloveno (Gregorio

Alasia da Sommaripa) — poznatis slovarja iz leta 1607. Napisan je bil na gradu v Devinu. Zgodovina Slovencev, ki je izšla lani in je zelo obširna. Zal tudi ta izpušča slovensko državnopravno tradicijo. In ker je izšla v Ljubljani, izhaja s stališča historičnega materializma; glavni pisec prof. B. Grafenauer.

Iskra Vasilevna Čurkina — Slovenske nacionalnoe — osvoboditeljske dvigljenje v XIX veku i Rossija (Moskva 1978). Ogromna študija ruske zgodovinarke o vplivu Rusije na slovenske izobražence v prejšnjem stoletju.

Dušan Kermavner — Temeljni problemi primorske politične zgodovine (Lj. 1977),

Novi pogledi na slovenstvo v "Mladiki"

GORICA, It. — Letoš poteka že 23 let, odkar izhaja v Trstu mesečnik "Mladika", čigar ustanovitvi je botroval še zlasti Mihael Jeras (umrl pred leti v Združenih državah) ter prof. Jože Peterlin, danes tudi že rajni, ki je vse svoje moči posvetil obnovitvi slovenske katoliške prosvete na italijanskem Primorskem oz. v Trstu.

Mesečnik je dolga leta opravljal pomembno kulturno poslanstvo in ga še danes. Nadaljuje mladikarsko izročilo, le da je po tolikih letih postal pomemben za vse slovenske ljudi, bolj preproste kot tudi bolj izobražene oz. načitane.

Ni lahko izdajati mesečnika v zamejstvu, kjer je omejen krog bralcev; kjer je še toliko drugih slovenskih listov, ki niso katoliški in so zato primeren podprti. Zato je "Mladika" navezana na razumevanje slovenskih bralcev v zamejstvu in zdomstvu in na njene zveste bralce, ki jo podpirajo.

Opravlja pa gotovo pomembno kulturno poslanstvo, ko poroča tudi o vsem tistem, o čemer drugi listi ne pišejo.

Pred sabo imamo njeno zadnjo lanko in prvo letošnje številko. Že sedemnajstič je objavljeno nadaljevanje dnevnika Ladota Piščanca, duhovnika pod naslovom "V zelenih daljavah božje bodočnosti"; dnevnik, ki ga je pisal mlad semeniščnik, poln idealizma, vere in narodne zavesti. Sredi vojne pa je bil žrtev partizanškega maščevanja, zaradi nemškega vdora v Cerkno.

Pisateljica, ki nam je v prejšnjih številkah poetično predstavila zadravnost česnička, čebule, artičoke, jabolka, oreha in drugih sadežev in plodov, nam tokrat pripoveduje o čudovitih lastnostih — zelja; v prvi letošnji številki pa o pšenčinem klasu. Kaj vse nam bo še odkrila.

Zanimiv je dopis v avstralskih "Misli", mesečniku, kjer so ponatisnili njeno izjavanje o čebuli, je bilo objavljeno pismo bralke, ki se je držala njenega nasveta o dobrem vplivu čebule na negovanje las. Bralka pravi, da je res zribala tri čebule v četrtilitro žganja in po treh dneh prečedila. S to tekočino si je enkrat na teden namazala lase zvečer, zjutraj pa glavo umila. In glej, izpadanja las ni bilo več, poprej pa jih je bilo poln lik, ko si je umivala lase! Tako je namreč pomagala "sestra Čebula".

V omenjenih dveh številkah "Mladike" sta tudi dva pomembnejša članka o slovenstvu. Prvi "Self-fulfilling prophecy" razlaga pomemben pojav vplivanja na mišljenje ljudskih množic. Ko vse časopisje in vse knjige nekaj ljudje verjeti, četudi ni res. In tako je bilo tudi pri Slovencih. Knjige, časopisje in šola, ter seveda narodna zgodovinarji, od katerih so naši prepisovali,

kritičen pretres ideoloških stališč tega pisca glede Primorske med prvo in drugo vojno, ko ne upošteva narodnih gledanj, ampak predvsem ideološka.

Onelio Supplizi — Pan di zucchero. Italijanski pisatelj, ki se je rodil in je odrasel v Tolminu ter napisal o tem roman v italijanskini. Delo je bilo nagrajeno.

Ob prebiranju tega zvezka revije se znova zavemo, koliko samostojnih in kritičnih stališč manjka v slovenskem pisanju in obveščanju, tako da bi bil slovenski človek res kos sodobnim kulturnim, političnim in narodnostnim vprašanjem. Naslov revije: "Zaliv" (Boris Pahor), Salita Contovello 23, Trst. Trieste (Italy) J.S.

so nas Slovence nenehno razglašali za sužnje. In naše ljudstvo kot izobraženstvo je temu začelo verjeti in verjame še danes.

Nadrobni in kritični pregled zgodovinopisja za odkrije, da se sistematično zamolčuje vse v zgodovini, ki kaže o Slovencih drugačno sliko. Zamolčuje se pomembne zmage, zlasti Kranjcev in Stajercov, nad Turki. Zamolčuje se, da se je slovensko ustoličevanje nadaljevalo in ni prenehalo leta 1414. Zadržuje se, da je plemtstvo na Slovenskem bilo "nemško", ko Nemci kot narod sploh niso obstajali. In ko je v resnici isto plemtstvo govorilo slovensko in se tudi čutilo domače z deželami, kjer je bivalo. Skratka, vse je napeljavano tako, da naj bi Slovinci izpadel celo zgodovino kot podložnik, kot suženj. — V prid tujim ideologijam, ki bi mu rade zbile njegovo zavest, tako da bi bil voljan za potujčenje. Ta metoda vcepjanja sramu nad lastnim narodom se je zelo obnesla na Koroskem, kjer še vedno velja pojem o ubožnem in sramotnem slovenstvu, vsled česar se ljudje hočejo ponemčiti, da bi se rešili te sramote.

Pravzaprav je sramotno edino to, da se sredi 20. stoletja še vedno držijo v pojmovanju slovenskih ljudi take predstave o poreklu Slovencev in da se doslej ni našlo nekaj izobražencev, ki bi s tem korenito počistili.

Pomembno je nadalje tudi odkritje o pomenu Sv. gore in svetogorske Kraljice — Marije za rešitev slovenstva v katoliško Cerkve sredi 16. stol. Protestantizem, ki je bil nemška vera, je po letih neizogibno vodil v ponemčenje. Toda lik Marije Kraljice je še starejši. Pri Gospe Sveti je znana Marija na prestolu (Maria in Solio), od tod nemška oznaka Maria Saal. Karantanija je imela ta simbol že od vsega začetka. Mariji na prestolu se je poklonil karantanški knez po ustoličenju. Ta lik Marije na prestolu se nahaja tudi v Ohridu in je bil med najbolj slavimi in čiščenimi v Bizancu (v Blaherah). — O tem piše veliko ljubljanski profesor, rajni Franc Grivec. — Presenetljivo je, kako slovesno, kako kneževsko dostojanstvo je vladalo med karantansko družbo, katere verski simbol je bil tako vzvišen Marijin lik Kraljice na prestolu. — Zdi se, da bo treba še temeljito preveriti ubožnostna pojmovanja slovenstva in njegove zgodnje zgodovine. Pojmovanja, kot so jih po pesmih in knjigah razširili naši pesniki in pisatelji po svojih osebnih občutjih, ki pa seveda niso s tem že nujno resnična in pravilna.

J.S.

Darujte v tiskovni sklad Ameriške Domovine!

Prijatelj's Pharmacy

St. Clair Ave. & E. 68 St. 361-4212
IZDAJAMO TUDI ZDRAVILA ZA
RAČUN POMOCI DRŽAVE OHIO
AID FOR AGED PRESCRIPTIONS

MALI OGLASI

For your problem home - roof, porch, steps, paint (exterior, interior) call 381-0683 anytime. Estimates free. (x)

Beautiful House For Sale
Chesterland 8243 Merrie Lane Take 306 to Mulberry, west to Lyman to Mary Lane. GAS HEAT! 4 bedrm split, 1½ acre wooded lot, fireplace, built-in, & micro oven, full basement, \$82,900. Transferred owner will consider all offers. For appt., Elaine Bullock, 729-9258.

DOLORES C. KNOWLTON INC. REALTORS
729-1971 (X)

V najem se odda
neopremljeno stanovanje s 7 sobami; čisto in moderno; zgoraj. Nič živali. Parkališče. E. 40 in St. Clair. Pokličite 391-3900. (58-60)

Needed
Live-in woman to take care of elderly woman in all her needs. 382-4898. (58-61)

15 year old 3 bedroom split. Huge carpeted family room. Gorgeous kitchen. Dining room. 1½ baths. 2 car garage. Fruit trees in back yard. Walking distance to V.A. & St. Joes. Possible 11½% int. Call Pete Repos.

Location Realty
531-8788 (58-60)

FOR RENT
E. 200 St. Sleeping room, kitchen privileges, 1st floor. Near Slov. Home. Adults only. Own entrance. 731-3878. (58-59)

FOR SALE
4 bedroom home. Basement, new roof, new paint, car & ½ garage, carpeting. Asking \$15,000. Call 731-4688. (58-63)

FOR RENT
5 Rooms down. 1075 E. 71 St. (58-59)

INVESTORS
2 Suites in store front, E. 77 St. \$18,900. E. 72 St. & St. Clair. 4 suites \$32,500. 6 suites \$30,000. Good income on all of the above. Owner may help finance. Call Nancy 481-1922.

RYBKA REALTY
261-6300 (58-59)

Za vsa popravila pri hiši, zunaj in znotraj, za strehe in razširitve se obrnite z zaupanjem na
BUILDING & REMODELING
Roofing * Siding * Painting
Marian Puhelj 531-9126 (58-61)

FOR RENT
2 Rooms and garage on Grovewood. 486-5428. (58-61)

Stanovanje iščeta
Mož in žena, v 40-tih letih, hrvata, brez otrok, iščeta 4 ali 5-sobno stanovanje na St. Clair Ave. od E. 62 do E. 63 ceste. Pokličite 881-5997. (58-61)

FOR RENT
2 - 1 bedroom suites available after May 15, E. 60 St. north of St. Clair. Call week days — 5:30 to 7:30 p.m. 442-4386 or 338-3860. (58-61)

KANONIK J.J. OMAN:

25 let med clevelandskimi Slovenci

Otroci smo ga z odprtimi usti poslušali, ko je pravil, koliko dni so v vojski neprestano korakali, kako so puške pokale in kako strašno je bilo, kadar so napadali.

Trdil je celo, da mu je več strelav prebilo čako in da je bil od samega generala pohvaljen. Za nas je bil to junak brez primere in v mislih smo mu že postavljali spomenik z visokim podstavkom, kakršnega ima naš predsednik Lincoln.

Tedaj pa je pristopil Matjev Hudovernik, hudomušni Gregorijev tovariš iz vojaških let, ki je vse naše občudovanje in navdušenje za Gregorja na mah podrl, ko je povedal, da je bil Gregor le čevljar pri vojaki, da je napadal sovražnika samo s škornji in kopiti čez ramo, da je namesto strelav metal na sovražnika škornje in kopita, in da si je čako prebodel s šilom, da bi mogel reči, da je prestreljena.

Seveda je to trdil v šali. Toda Gregorja je kljub temu ta šala tako podžgala, da bi bilo skoraj prišlo do dvoboja, če bi ga ne bili sosede pomirili.

No, ali vidite, da so bili Triglavani res izvrstni igralci, če me še danes spravijo iz tira?

Triglav je pa imel še druge igralce, ki so vzbujali splošno pozornost. Eden izmed teh je bil Ivan Tomažič. Njegove natančno izmerjene besede so se čule po vsej dvorani, pa naj je bila Knavsova ali Grdinova, celo tedaj smo ga natančno razumeli, ko je samo šepetal. Triglav še živi in ima še vedno svojo privlačno silo, dasi so igralci že vsi drugi.

Ustanavljali pa so takrat še druga društva. Da se je le šlo nekaj rojakov, ki so bili iz iste vasi ali iz istega okolja v starem kraju, pa so že ustanovili društvo. Podporna društva so rastle kot gobe po dežju. Blagoslovitev ali pa samo razvitje zastave se je pogosto vršilo.

Po cesti so korakale parade in godba se je oglašala sleherno nedeljo zlasti spomladi in v zgodnjem poletju. Spreved se je navadno pomikal po Glass Ave. mimo župnišča, zato sem pogosto imel priliko opazovati zastave, pestre uniforme in kočije. Takrat so bili avtomobili še zelo redki. Imeli so jih, kolikor se spominjam, le g. dr. Seliskar, Anton Grdina in še nekaj drugih.

Ljudje so se vozili k porokam in krstom v kočijah z dvema konjema. Ob paradi pa so maršali jahali kakor generali na konjih. Da ste jih videli, kako so se držali ti maršali z nasukanimi brki! Bili so kakor sami avstrijski cesarji, ko so se slovesno peljali na dvor. Tudi konji so se zavedali, koga vozijo, zato so stopali ponosno po taktu godbe.

Ugajale so mi zlasti uniforme Sokolov z jopičem ob ramih in s čepico na glavi. Tega so se menda tudi sami zavedali. Korakali so točno po taktu in z glavo pokonci kakor vitezi ali strumni vojaki. Društvo torej ni manjkalo, zato je nastal pregovor: Kjer sta le dva Slovence, so že tri društva.

Slovenski svobodomislec

Pred dobrimi 20 leti je med našimi clevelandskimi rojaki prevladovalo mnenje, da mora tisti, ki hoče pred svetom kaj veljati, zabavljati čez cerkev in vero, v javnosti pa vero tudi vsaj deloma tajiti.

Razmeroma veliko jih je bilo, ki so v javnosti hoteli veljati za svobodomislece.

Nastale so bile nekam čudne razmere. V javnosti so zabavljali čez Boga, vero in cerkev, zasebno pa so še imeli vero in so tudi molili. V hiši so imeli "bordarji", najemniki večje pravice kakor domači otroci. Zaradi bordarjev so v družinah opuščali molitve, zaradi bordarjev je bilo meso na mizi tudi v petek, zaradi bordarjev so ob nedeljah opuščali tudi mašo, da bi se jim ne posmehovali. Zaradi bordarjev in nekaj borih dolarjev, ki so jih plačevali bordarji sleherni mesec za stanovanje, so dovoljevali po hišah vsakovrstno kvantanje.

Tudi pijančevanje je bilo na dnevnem redu, zlasti po tistih hišah, ker je bilo večje število samcev pri eni družini. S pijačo so prišle v hišo tudi različne družinske tragedije, ki jih tukaj ne bom podrobneje omenjal. Le redke so bile družine, ki so zahtevale od svojih bordarjev značajno krščansko življenje. Poguma je manjkalo. Matere so bile prve, ki so se temu naraščanju in divjanju brezverstva po robu postavile. Moški so bili vedno bolj strahopetni.

Svobodomislec so torej hoteli biti Slovenci v Clevelandu pred 20 leti. Čudno pri tem je bilo in je še danes to, da so svobodomislec pri tolikem besedičenju tako malo dosledni. Čim bolj je kdo hotel veljati za svobodomisleca, tem bolj je zabavljaj čez bližnjega in njegove svobodne misli, če so te prihajale iz verskega ali krščanskega srca. Svobodomislecem so bili podobni socialisti. Njihov socializem je obstojal ponajveč v zabavljanju čez Boga, vero in cerkev. Kdor se je bolj pridušal in sramotil vero, ta je bil večji socialist. Vsaj mislil je tako. Socializem je imel marsikaj dobrega v svojem programu in dandanes bi morda bilo boljše na svetu, ako bi bilo več gospodarske enakosti ali socializma v praksi. Kadar pa se jame socializem vmešavati v vero in njen delokrog, tedaj je prekorail svoje meje. Smešno je, ko venomer trdijo, da nimajo z vero nič opraviti, pa kljub temu pri vsaki priložnosti preklinjajo in sramote vero, Boga in vse, kar je pravovernim ljudem drago in spoštovanja vredno. Kar je socialistom manjkalo v pravilnem pojmovanju, so nadomestili v dejanju. Kdor se je bolj pestil nad cerkvijo ali mimo župnišča glasneje klical: Auf Ponikvar!, tisti je med tovariši užival večji ugled. A te posurovelosti, hvala Bogu, ni danes več. Socialisti so malo bolj izobraženi in vedo, da je nespametno in zamen ruvati proti Cerkvi. Bog se s kričanjem ne odpravi.

Za duhovnika je bilo tiste dni naravnost mučno iti po cesti. Koliko se je v tem pogledu od danes izboljšalo. Danes smo tudi Slovenci bolj strpni, pa naj je naše prepričanje, tako ali tako, ali pa če ga ni. Vsak človek ima prosto pot. Takrat se mi je pa večkrat pripetilo, da so, ko sem nesel bolniku sv. Rešnje Telo, take duševno zaslepljene reve kričale za menoj, pa ne kakor tisti slepec v sv. pismu, ki je vpil: "Jezus, sin Davidov, usmili se me!", ampak so vpile: "Vidiš ga, prokletega farja! Glej ga, kako gre, kakor bi ga vrag nesel!"

(Se nadaljuje)

V BLAG SPOMIN NA NAŠE PREDOBRE

STARŠE



Roman Švajger st.

Umrli 18. maja 1973



Hermina Švajger

Umrli 21. julija 1969

Kako smo srčno Vas ljubili

prezgodaj ste nas zapustili,

preljubi starši Vi

naj večna luč Vam zdaj gori.

Zalujoci:

sinova — Roman ml., Jurij,

hčerka — Marjeta por. Selan

snahi — Vida, Marjeta

zet — Ciril

vnuki in vnukinje ter ostalo sorodstvo.

Cleveland, O., 19. maja 1980.

KOLEDAR društvenih prireditev

MAJ

24.—Mladi harmonikarji priredijo koncert, ki bo združen z nastopom folklorne skupine Slovensko-ameriškega radio kluba (SARC) iz Chicaga. Koncert bo v avditoriju pri Sv. Vidu. Začetek ob 7. zvečer.

25.—Društvo SPB Cleveland obhaja Slovenski spominski dan za žrtve vojne in komunistične revolucije ter 35. obletnico Slovenske tragedije. Sv. maša bo pri Lurški Mariji na Chardon Rd. ob 11.30 dopoldne.

26.—Spominska svečanost društva Triglav, Milwaukee, s sv. mašo, sporedom in kosilom v Parku. Pričetek ob 11. dopoldne.

JUNI

1.—Otvoritev Slovenske pristave. Igrajo Veseli Slovenci.

14. in 15.—Tabor, DSPB Cleveland, pripravi pri spominski kapelici Orlovega vrha ra Slovenski pristavi spominsko proslavo 35. obletnice pokolja Slovenskih Domobrancev, Četnikov in civilnega prebivalstva.

15.—Tabor, DSPB Cleveland, obhaja stoletnico rojstva ustanovitelja Slovenskega domobranstva pok. Gen. Leona Rupnika.

22.—Društvo Triglav, Milwaukee, priredi prvi poletni piknik v svojem Parku. Ob 11. dop. sv. maša, nato kosilo, zabava in ples. Igrajo Amanov orkester iz Chicaga.

29.—Piknik Misijonske Znamkarske Akcije (MZA) na Slovenski pristavi.

JULIJ

11-12-13.—Fara sv. Vida priredi vsakoletni karneval v korist cerkve in šole.

13.—Mladinski pevski zbor, Kr. 3 SNPJ priredi "dirkus" in piknik na SNPJ farmi na Heath Road. Začetek ob 2.30 popoldne.

20.—Piknik Slovenske šole pri Sv. Vidu na Slovenski pristavi.

20.—Misijonski piknik s sv. mašo in kosilom v Parku Triglava, Milwaukee. Srečolov, igre in žrebanje dobitkov. Pričetek ob 11. dopoldne.

27.—Piknik Slovenske šole pri Mariji Vnebovzeti v Collinwoodu na Slovenski pristavi.

AVGUST

3.—Ohijska Federacija KS-KJ društvo priredi piknik v parku sv. Jožefa na Willoughby Hillsu, Ohio.

17.—Žegnanje pri fari Marije Vnebovzete v Collinwoodu. Od 2. popoldne do 9. zvečer.

24.—Športni dan in piknik društva Triglav. Ob 11. dop. sv. maša, nato kosilo, tekme v odbojki in zabava s plesom. Igrajo "Veseli Slovenci" iz Sheboygana.

SEPTEMBER

7.—Društvo S.P.K.B. Cleveland priredi vsakoletno romanje k Materi božji v Frank, Ohio.

13.—Pevski zbor Fantje na vasi priredi koncert v Slovenskem narodnem domu na St. Clair Ave. Začetek ob 7. zvečer.

21.—Oltarno društvo sv. Vida priredi svoje vsakoletno kosilo v avditoriju farne šole.

CICHOCKI LEGAL CLINIC

ATTORNEYS-AT-LAW

6428 St. Clair Avenue

641-3942

"Legal Services at Reasonable Rates"

SAVE

25.—Ženski odsek Slovenskega doma za ostarele na Neff Rd. priredi večerjo v korist Doma v SND na St. Clair Ave. Pričetek ob 6. uri zvečer, večerja ob 7. zv.

28.—Društvo Triglav, Milwaukee, priredi Vinsko trgatv v Parku. Začetek opoldne s kosilom. Za zabavo igra Frank Sezon.

28.—Ansambel "Galebi" in deklški tercet "Mavrica" iz Opčin pri Trstu priredita koncert v avditoriju pri Sv. Vidu. Pričetek ob 3. popoldne. Po prireditvi domača zabava — igra ansambel "Galebi".

OKTOBER

11.—Klub slovenskih upokojencev za Newburg-Maple Hts. priredi večerjo in ples v SND na E. 80 St. Večerjo Servirajo od 6. do 9. zvečer.

18.—Pevski zbor Glasbena Matica priredi večerjo in ples v počastitev 50-letnice svojega obstoja v Slovenskem narodnem domu na St. Clair Ave. Pričetek ob 6.30 zvečer.

18.—Tabor, DSPB Cleveland, prireja svoj jesenski družabni večer v Slovenskem domu na Holmes Ave. Igrajo "Veseli Slovenci".

25.—Štajerski klub, Cleveland, O. priredi martinovanje v avditoriju pri Sv. Vidu. Pričetek ob 7. zvečer. Igrajo Veseli Slovenci.

NOVEMBER

8.—Praznovanje 30-letnice društva Triglav, Milwaukee, v dvorani cerkve sv. Janeza na Cold Spring Rd. s svečanim sporedom. Pričetek ob 6. zvečer.

8.—Belokranjski klub priredi svoje vsakoletno martinovanje v Slov. narodnem domu na St. Clairju. Igra orkester John Hutar "Just for You".

9.—Sloški krožek postreže s kosilom v avditoriju pri Sv. Vidu od 11.30 do 1.30 popoldne.

29.—Mladinski pevski zbor, Kr. 3 SNPJ priredi večerjo, koncert in ples v SDD na Waterloo Road.

23.—Fara Marije Vnebovzete priredi Zahvalni festival. Od 2. popoldne do 9. zvečer.

DECEMBER

14.—Dr. sv. Jožefa KSKJ št. 169 bo imelo svojo božičnico ob 3. popoldne v Slovenskem domu na Holmes Ave.

Ultra zvok za slepe

Na nekem zahodnonemškem tehničnem institutu so izdelali napravo, ki slepim omogoča, da "vidijo" ultra zvok. Tehnični strokovnjaki so pripomoček zasnovali na načelu, ki je v naravi dokaj pogosto. Zivali, na primer netopirji zaznavajo ovire po odboju zvočnih valov. Tako delujejo tudi ultrazvočna očala, ki so mišljena kot dopolnilo k palici in k psu vodniku, ker sta glava in zgornji del telesa slepega človeka pogosto izpostavljena strlečim ali visečim oviram. Za razširitev znanstvenih sposobnosti slepih opozarjajo takšna očala na ovire v višini glave.



ELECT on

JUNE 3rd

DEMOCRAT

John C.

MEROS

STATE REPRESENTATIVE

18th District

Citizens for Meros Comm., J. Tarantino, Chmn.

ELECT

Anthony O. CALABRESE, Jr.

to CONGRESS - 22ND DISTRICT

Member:

Cleveland Bar Association, Cuyahoga County Bar Association, State of Ohio Bar Association, Nationalities Service Center, Knights of Columbus, Resurrection Catholic Church, Citizens League Public Service: Ohio House of Representatives — 6 Years Cleveland-Cuyahoga County Port Authority - 12 Years, Former President, Parents Volunteer Association



Endorsed by: Lake County Democratic Party Co-Chairman: Charles Smercina, 2751 Sherbrooke Road, Shaker Heights, Ohio

IZVOLITE...

ALBIN LIPOLD
SODNIK
OKRAJNEGA SODIŠČA
Demokrat

X ALBIN LIPOLD ... Sodnik

Co-Chairman: John Kovacic, 918 E. 216 St., Euclid

Oglašujte v Ameriški Domovini!
Pokažite Ameriško Domovino prijateljem!
Pošljamo jo brezplačno na ogled!

ELECT A FULL-TIME
State Representative
VOTE DEMOCRAT
GREG GROVES
X GREG GROVES for State Representative

- Case Western Reserve Law School, J.D.
- Williams College, A.B. Economics
- Cleveland Tenants Organization, Counselor/Organizer
- Buckeye Woodland Community Congress, Original Organizer
- Cleveland City Planning Comm., Research Assistant

ENDORSED BY:

The Citizens League, The Cuyahoga County Democratic Party, The Cleveland Press, Cleveland Plain Dealer, Carla Cech, Chairman, Slovenians for Groves Committee

Imenik raznih društev

Ameriška Slovenska Katoliška Jednota

DRUŠTVO SV. VIDA ŠT. 25 KSKJ
Duhovni vodja Rev. Edward Pevec; predsednik Joseph Baskovic, podpredsednik Joseph Hocevar; taj. Albin Orehek, 18144 Lake Sh. Blvd., tel. 481-1481; zapis. Frank Zupancic; blagajnik John Turek. Nadzorniki: John Hocevar, Joseph Hocevar, Dominik Stupica, vratar Frank A. Turek. Vodji atletike in mladinskih aktivnosti James V. Debevec in John Hocevar. Za pregledovanje novega članstva vsi slovenski zdravniki.

Drustvo zbora vse prvi terek v mesecu in konferenci sobi v župnišću sv. Vida ob 7:30 zvečer. Mesečni asessment se prične pobirati ob 7:00 pred sejo in 25. v mesecu od 6. do 8. ure zvečer. V slučaju boleznij naj se bolnik javi pri tajniku, da dobi zdravniški list in karto.

DR. SV. LOVRENCIA ŠT. 63 KSKJ
Duhovni vodja Rev. Joseph Varga predsednik Joseph Fortuna podpred. Ray Habian tajnik Ralph Godec, 847 E. Hillsdale, 524-5201; zapisnikar Charles Virant, blagajnik Josip W. Kovach, nadzorniki: Joseph Fortuna in Charles Virant, James Weir. Zastavonoša Joseph W. Kovach. Zastopnika za SND na 80. St.: J. W. Kovach in Ralph Godec. Zastopnik za SND Maple Hts.: J. W. Kovach. Zastopnik za atletiko in booster club: Joseph W. Kovach in Ralph Godec. Zdravniki: Dr. Anthony J. Perko, Dr. Wm. Jeric, in dr. F. Jelencic. — Seje so vsak mesec po kolekti v SND na 80. cesti. — Sprejema članstvo od rojstva do 60 let starosti. Bolniški asessment 60c na mesec in plačuje \$7 bolniške podpore na teden, če je član bolan pet dni ali več. Rojake v Newburghu, pristopite v društvo sv. Lovrenca.

DRUŠTVO SV. ANE ŠT. 150 KSKJ
Duhovni vodja Rev. Joseph Varga; častna predsednica Josephine Mulh, predsednica Angela Winter; podpredsednica Helen Krofi; tajnica Josephine Winter, 3555 E. 80 St.; blagajničarka Laura Berdyck, zapisnikarica Agnes Zagar. Nadzornice: Theresa Zupancic, Helen Krofi in Alice Arko; zastopnici za SND na 80. St.: Frances Landich in Alice Arko; za Federacijo Frances Landich in Josephine Winter. Zdravnik dr. Perko. — Seje so vsako tretjo nedeljo v mesecu ob 1. uri popoldne v SND na 80. cesti.

DRUŠTVO SV. MARIJE MAGDALENE ŠT. 162 KSKJ
Sprejema članstvo od 16. do 60. leta. Nudi najnovejšie smrtninske certificate od \$1,000 do \$15,000; v mladinski oddelke se sprejema otroke od rojstva pa do 15 let. — Odbor je letos sledeč: Duh. vodja Rev. Joseph Božnar, preds. Frances Nemanich, podpreds. Anna Zakrajsek, tajnica Mary Ann Mott, 760 E. 212 St., Euclid, O. Tel. 531-4556. Blagajničarka Mary Hocevar; zapisnikarica Frances Novak. Nadzornice: Frances Macerol, Josephine Gorencic in Mary Palic.

Rediteljica Jennie Femc. Zastop. za ženske in mlad. aktivnosti Frances Nemanich, Zastopnice za Ohio KSKJ Federacijo; Anna Zakrajsek, Frances Novak, in Frances Nemanich. — Zdravniki: vsi slovenski zdravniki. — Seje se vršijo vsako prvo sredo v mesecu popoldne ob 1:30 v društveni sobi Avditorija sv. Vida. Asessment se pobira vsakega 25. v mesecu od 5:30 do 7. ure v družabni sobi avditorija sv. Vida.

DRUŠTVO SV. JOZEFA ŠT. 169 KSKJ
Duhovni vodja Rev. Victor Tome. Predsednik Eugene Kogovsek. Podpredsednik: Anthony Tolar. Fin. taj. Anton Nemec, 708 E. 159 St., Cleveland, O. 44110, Tel: 541-7243. Pomožna tajnica Anna Nemec. Bol. taj. Mary Korosec 761-1642. Blagajnik Louis Jarem. Zapisnikarica Mary Okicki. Nadzorniki: Joseph Ferra, Mary Wolf, Frank Znidar. Namestnik, Jack Churney. Vratar: Frank Supanick. Zdravniki: Dr. Max Rak, Dr. Adolph Znidarsic, Dr. Anthony Spech.

Seje se vršijo vsak tretji četrtek v mesecu ob 8:00 zvečer v Slovenskem domu na Holmes Avenue. Asessment se pobira pred sejo, od 7:30 do 8:00 ure ter 25. v mesecu v Slov. domu na Holmes, od 6. do 7:30 ure zvečer, če pade 25. dan na soboto ali nedeljo, bomo od sedaj naprej pobirali asessment v petek preje ob navadnem času. Društvo sprejema člane od rojstva do 50 leta brez zdravni-

Ske preiskave ter od rasle do 60. leta za zavarovalnino od 11,000 in \$2.00 bolniške podpore na dan.

DRUŠTVO PRESVETEGA SRCA JEZUSOVEGA ŠT. 172 KSKJ
Duhovni vodji: Rev. Jožef Božnar, predsed. Theresa Lach, podpredsednica Marija Mauser, tajnica Ladmila Glavan, 13307 Puritas Ave., tel. 941-0014, blagajnik Joseph Melaher, zapisnikar Bogomir Glavan, nadzorniki: Joe Lach, Draga Gostič, Angela Bolha, zdravniki vsi slovenski in družinski.

Seje so vsako tretjo sredo v jan., marcu, maju, jul., sept. in nov. v SND na W. 130 St. in vsako tretjo sredo v febr., apr., jun., avg., okt. in dec. v Baragovem domu na St. Clair Ave. ob 7. zvečer. Pobiranje asessmenta pol ure preje. Društvo sprejema člane od rojstva pa do 60 let. Imamo najmodernejše certificate življenske zavarovalnine plačljive 20 let v slučaju nesreče dvojna zavarovalnina, v slučaju onemoglosti, ki oprošča člana plačevanja posmrtninskega asessmenta — pri vsem tem je član upravičen do vseh ugodnosti pri društvu in Jednoti.

DRUŠTVO SV. KRISTINE ŠT. 219 KSKJ
Duhovni vodja: Rev. J. Celestnik; predsednik Henry Prijatelj, podpredsednica: Frances Prijatelj; tajnik: Anthony Cek, 506 Trebisky Rd., Richmond Heights, 44143, tel: 481-0992; blagajničarka Josephine Jevce, zapisnikarica Deborah J. Cek, nadzorniki: Frank Drobnič, Helen Troha, Frances Prijatelj. Zastopnika za Federacijo: Anna Debeljak in Josephine Jevce. Zdravniki vsi slovenski.

— Seje se vrše vsako drugo nedeljo v mesecu ob 2. uri pop. v šolski sobi sv. Kristine.

IMENIK DRUŠTVA KRISTUS KRALJ ŠT. 226 KSKJ

Duhovni vodja: Rev. Jože Božnar. Predsednica: Angela Lube, tel. 391-5344. Podpredsednica: Mary Noggy Wolf.

Tajnik: Frank Šega, 2918 Emerald Lakes Blvd., Willoughby Hills, O. 44092 tel. 944-0020. Blagajničarka: Eva Verderber, tel. 481-1172. Zapisnikarica: Mary Šemen. Športni referent: Ray Zak tel.: 526-3344. Nadzorni odbor: Ivan Rigler, Louis Ferline in Joseph F. Riegler.

Zastopnica za klub SND in delniški sej: Angela Lube. Zdravniki: Vsi slovenski in družinski.

Seje se vršijo vsako drugo nedeljo v mesecu razen julija in avgusta ob 2 uri v SND 6409 St. Clair Ave. staro poslopje soba št. 1. Pobiranje asessmenta: Pol ure pred sejo in takoj po seji. Poleg tega se pol-letno in sicer na 25. januarja in 25. julija v SND 6409 St. Clair Ave. vhod spredaj spodnja dvorana. Ako pride 25 vmesecu na soboto se pobira en dan prej in ako pride 25 v mesecu na nedeljo se pobira en dan pozneje.

Društvo sprejma nove člane od rojstva pa do 60 leta starosti. Nudi vam K.S.K.J. mnogovrstno zavarovanje pod najbolj ugodnimi pogoji. Za podrobnosti se brezobzorno in z zaupanjem obrnite na tajnika društva.

Slovenska ženska zveza

PODRUŽNICA ŠT. 10 SZZ
Duhovni vodja, Rev. Victor Tome. Predsednica, Anna Markovich. Pod-Pres, Frances Zagar. Tajnica in Blagajnica, Sophie Magayna, 315 E. 234 St., Willowick Ohio 44094 Tel. 943-0645. Zapisnikarica, Terezia Ferraccioli. Nadzornice Mary Kokal, Frances Zagar.

Seje se bojo vršile tretji nedeljo v mesecu ob 2. uri popoldne v Slovenskem domu na Holmes Ave. Mesce: Jan, Marc, May, June, Sept., Nov., Dec.

PODRUŽNICA ŠT. 14 SZZ
Duh. vodja Rev. Francis Paik, predsednica Pauline Krall; podpredsednica Mary Strazisar, tajnica Vera Bajec, 19613 Chickasaw Ave., Cleveland, OH 44119, 481-7473; blag. Mary Iskra; zapisnikarica Antoinette Zabukovec; nadzornice: Mary Fakult, Frances Plut, Addie Humphreys. Vratarica Marilyn Fitzhugh. — Seje se vršijo vsak prvi terek v mesecu v SDD na Reher Ave. ob 7:00 zvečer. Poročevalka: Antoinette Zabukovec. Zastopnice Klub društev: Addie Humphreys, Anna Cekača.

PODRUŽNICA ŠT. 25 SZZ
Duhovni vodja: Rev. Edward Pevec. Predsednica: Ann Mayer. Podpredsednica: Mary Ottoničar. Tajnica in blagajničarka: Roseanne Piorkowski 1083 E. 64 St., Cleveland, Ohio 44103 Tel. 431-

6552. Zapisnikarica: Marie Telic. Nadzornice: Jennie Femc, Frances Macerol, Rediteljica: Molly Dezelan. Seje se vrše vsak drugi terek v mesecu ob 1:30 popoldne.

Assesment se pobira pol ure pred sejo v družabni sobi v avditoriju sv. Vida.

Assesment se pobira vsakega 25. v mesecu od 5:30 do 7. ure v dvorani pod cerkvijo sv. Vida.

PODRUŽNICA ŠT. 32 SZZ
Duhovni vodja Rev. Francis Paik; predsednica Alma Eppich; podpredsednica Cecilia Znidar; blag. Ann Cooke, taj. Josephine Comen-shek, 924 E. 223 St., 731-8698; zapisnikarica Anna Tekavec. Nadzornici: Marilyn Freek, Barbara Baron. — Seje tretjo sredo v mesecu v SDD, 20713 Reher Ave. ob 7. uri zvečer. izvzemši jan. feb. julij in avg.

PODRUŽNICA ŠT. 41 S.Z.Z.
Predsednica, Alma Oswald. Podpredsednica — Justine Girod. Tajnica-blagajničarka V. aleria Fortuna, 1002 E. 178 St., Cleveland, OH 44119. Phone: 531-5191. Zapisnikarica — Cecelia Wolf. Nadzornice — Josephine Hirtter, Justine Girod. Poročevalke: Cecelia Wolf, Justine Girod.

Seje se vrše vsak tretji terek v jan., mar., maja, sept., dec., v Slovenskem delavskem domu na 15335 Waterloo Rd. ob 1:30 popol. sobi "2".

PODRUŽNICA ŠT. 47 SZZ
Duhovni vodja Rev. Anthony Rebol, predsednica Jennie Gerk; podpreds. Mary Mundson; tajnica in blagajničarka Mary Taucher, 15604 Shirley Ave.; Maple Hts., O. 44137, Tele. 663-6957; za pismarica Jennie Praznik, nadzornice; Anna Harsh, Elsie Lovren-cic; zastopnica za vse SND, Jennie Gerk in Jennie Pugely. — Seje so vsak drugi mesec, začeni v mar., maj, avgust, oktobra, decembra na 2. nedeljo v mesecu ob 2:00 uri popoldne v SN. Domu, 5050 Stanley Ave., Maple Heights.

Ameriška Dobrodela Zveza

DRUŠTVO SV. ANE ŠT. 4 ADZ
Predsed. Frances Okorn, podpredsednica Nettie Malnar, tajnica Jennie Suvak, 4208 Blue-stone Rd., So. Euclid, OH 44121, tel. EV 2-5277. Blagajničarka Josephine Orazem Ambrozic, zapisnikarica Frances Novak. Nadzornici: Marie Telic, Frances Kotnik, Frances Macerol, Rediteljica Antonija Mihevc. Mladinske aktivnosti Nettie Malnar. — Seje se vrše vsako drugo sredo v mesecu ob 7:30 v SND na St. Clair Ave. — Za preiskavo novega članstva vsi slovenski zdravniki.

DRUŠTVO NAPREDNI SLOVENCI ŠT. 5 ADZ
Predsednik Frank Stefe, podpredsednik Edward Skodlar, taj. in blag. Frances Stefe, 1482 Dille Rd. Tel: 531-6109. Zapisnikar Harold Telich. Nadzorniki John Nestor, Frank Šepeec in Edward Skodlar. Vodnik mladinskih dejavnosti Harold D. Telich. Društvo zbora vse treje nedelje v mesecu marcu, juniju, oktobru in decembru na domu tajnika, 1482 Dille Rd. ob 10 a.m. Za preiskavo vsi zdravniki, priznani od ADZ.

Novi Dom #7 ADZ
Predsednik Anton Švigelj, podpredsednik Janez Znidarsic, tajnik in blagajnik Franc Kovacic, 1072 E. 74 St., Cleveland, C. 44103, telefon 431-7472, zapisnikarica Jennie Lovko, nadzorniki: Joseph Gabrič, Mary Zivoder, Gabriel Mazl. — Seje so vsako prvo nedeljo v mesecu ob 10. popoldne v starem posloju Slovenskega narodnega doma, 6409 St. Clair Avenue. Društvo nudi članom življensko in bolniško zavarovanje, pa tudi vse ostale ugodnosti organizacije ADZ.

DRUŠTVO KRAS ŠT. 8 A.D.Z.
Preds. — Josko Jerkic. Podpreds. — Vida Zak. Tajnica — Stella Misich, 214 Shelton Blvd., Eastlake OH 44094 Tel.: 942-4733. Blag. — Sophie Matuch. Zapis. — Jonnie Kapel. Nadzorniki — Joe Ferra, Pauline Skrabec, Mary Kobal. Mlad. Odbor — Vida Zak. Seje: drugi četrtek v mesecu ob 7. zvečer v SiSov. Domu na Holmes Ave.

CLEVELAND ŠT. 9 A.D.Z.
Predsednik — Albert Amigoni. Podpredsednik — Stanley Zihler. Tajnik — Andrew Champa, 1874 E. 225 St., Euclid, OH 44117 Tel.: 481-6437. Blagajnik — Robert Menart. Zapisnikar — Robert Menart. Nadzorni odbor — Frank Ahlin, William Hocevar, Mary Champa. Vodnik mladinskih dejavnosti — Albert Amigoni, Tel.: 481-2275. Za zdravniško preiskavo — vsi

slovenski zdravniki.

Seje se vršijo vsako prvo nedeljo v mesecu v Slovenskem narodnem domu na St. Clair Ave. ob 10. uri popoldan v starem posloju.

DANICA 11 (A.D.Z.)
President — Louise Graham. Vice-President: Marge La Crone. Secretary: Mimi Turk. 23790 E-fingham Blvd., Euclid, Ohio 44117. Treasurer: Mimi Turk. Recording Secretary Mary Hrovat. President of Auditing Committee: Josephine Levstik. 1st Auditor: Josephine Levstik. 2nd Auditor: Josephine Trunk. Medical Examiner: Dr. Spech. Meeting: Second Tuesday at Slovenian Home meeting room (back) Room at 11 a.m.

DRUŠTVO RIBNICA ŠT. 12 ADZ
Predsednik, Louis M. Silc. Podpredsednik, John Cendol. Tajnica in blagajničarka Carole A. Czeck, 988 Talmadge Rd., Wickliffe, Ohio 44092, telefon 944-7965. Zapisnikarica, Frances Tavzel. Nadzorniki: Frances Tavzel, John Cendol.

Seje se vrše ob nedeljah, ob 9:30 popoldne 20. aprila, 20. julija, 19. oktobra, 21. decembra 1980 v starem posloju Slovenskega narodnega doma, 6409 St. Clair Ave. Društveni zastopniki: Za Slovenski narodni dom Frank Plut, za Klub društev John Cendol, za Slov. narodno citalnico Louis Mrhar, za Slovenski dom za ostarele Frank Plut in Frances Modic za Slovenski dom na Reher Ave.

COLLINWOODSKI SLOVENKE ŠT. 22 ADZ
Predsednica Stefi Koncilja, podpreds. Alice Grosel, tajnik in blagajnik Frank Koncilja, 1354 Clear-aire, 481-6955; zapisnikarica Stefan Dagg. Nadzornice: Stefi Koncilja, Alice Grosel, Millie Novak. Zdravniki: vsi slovenski zdravniki. Seje so vsako drugo sredo v mesecu ob 7. uri zvečer v Slovenskem domu na Holmes Ave., v spodnji dvorani.

DR. KRALJICA MIRU ŠT. 24 ADZ
Predsednica Agnes Zagar, podpredsednica Ann Perko, tajnica Alice Arko, 3562 E. 80 St., 441-7540, blagajničarka Agnes Zagar, zapisnikarica Mary Prosen, nadzornice: Josephine Winter, Mary Prosen, Mary Sever. Seje so vsako tretjo nedeljo v mesecu ob 1:30 pop. v Slov. nar. domu na E. 80 St.

DRUŠTVO SV. CECILIE ŠT. 37 ADZ
Predsednica Nettie Zarnick, podpredsednica Anna Silc, tajnica in blagajničarka Mrs. Jean McNeil, 6808 Bonra Ave., Cleveland, O. 44103; zapisnikarica Marie Bond. Nadzorni odbor: Mary Ottoničar, Julie Gercha in Ernestine Jevce. Vsi slovenski zdravniki. Seje se vrši vsaki prvi terek v mesecu ob 1:30 popoldne v šoli sv. Vida.

DR. NAŠ DOM ŠT. 50 ADZ
Predsednica, Antonia Stokar. Podpredsednica Jennie Pugely. Tajnica — Jo J. Lea, 5338 Roland Dr., Garfield Hts., O. 44125. Blagajničarka, Virginia Hartman. Zapisnikarica, Christine Szendel. Predsednik nadzornega odbora — Ted Szendel. 2. nad. Frank Pugely. 3. nad. Christine Szendel. Zdravniki: Vsi priznani M. D. zdravniki.

Seje se vrše vsako tretjo sredo v mesecu, 10724 Plymouth Ave., ob 7:30 zvečer. Zastopnice za Slov. Narod. Dom E. 80 St. Antonia Stokar. Za Slov. Narod. Dom za Stanley Ave., Maple Hts., Antonia Stokar.

Ameriška bratska zveza

NAPREDEK ŠT. 132 ABZ
Predsednik John Tanko, 181 E. 264 St., Euclid, O. 732-8930, podpredsednik Charles Delsanter, taj. Freda Miller, 2114 Rockefeller Rd. Wickliffe, OH 44092 Tele. 943-1063. Zapisnikarica: Mary Golob, blag. Rose Intihar. Nadzorniki: Lillian Delsanter, Virginia Braddock in Sylvia A. Tanko.

Katerikoli zdravnik po volji člana. Asessment se pobira vsakega 25 v mesecu, od 5:30 do 7:30 če pa je na soboto ali nedeljo, se pobira na naslednji ponedeljek zvečer. Seje so vsak drugi ponedeljek v mesecu ob 7:30 zvečer v Slovenskem društvu v našem domu na Reher Avenue.

Oltarna društva

OLTARNO DRUŠTVO FARE SV. VIDA
Duhovni vodja Rev. Joseph Božnar, predsednica Anna Brod-nik, podpredsednica Mary Ben-cin; tajnica in blagajničarka Mary Ottonicar, 1110 E. 66 St., tel. 431-6933, zapisnikarica Marija Mauser, rediteljica Ivanka Pret-nar. Nadzornici: Josephine Stan-ic, Jennie Femc. — Vsa četrtka ob 6:30 zvečer ima društvo ure molitve, vsakomine, Ivan Hauptman, Ivan Jakop-prvo nedeljo skupno sv. obhajilo min. Moja Slak, Zdenka Zakraj-pri osmi sv. maši, ob 1:30 popold-šk, Srečo Gaser.

dne pa seja v društveni sobi far-ne dvorane pri v. Vidu.

OLTARNO DRUŠTVO FARE MARIJE VNEBOVZETE
Duhovni vodja Rev. Victor Tome; preds. Pavla Adamic, pod-preds. Mary Kobal, tajnica in blagajničarka Rose Bayec, 18223 Marcella Rd. 531-6167; zapisni-karica Ivanka Kete. Nadzornice: Ivanka Tominec, Mary Podlogar, Amelia Gad, Zastavonošinja Sophie Magayna. Skupno sv. obhaj-ilo vsako prvo nedeljo v mesecu pri 8. maši isti dan popoldne ob 1:30 uri molitvena ura po bla-goslovu pa seja v cerkveni dvorani.

Društva Najsv. Imena

DRUŠTVO NAJSVETEJSEGA IMENA FARE SV. VIDA
Duhovni vodja Reverend Edward A. Pevec, predsednik Joseph Hoce-var, podpredsednik, Miro Odar, za-pisnikar John Hocevar, ml., slov. zapisnikar, Joseph Zevnik; tajnik Greg Hribar, 1253 E. 60 St., blagaj-nik Charles Winter Jr. - Skupno sv. obhajilo vsako drugo nedeljo v me-secu pri 8.00 sv. maši - Seja se vrši po sv. maši v cerkveni dvorani.

Pevska društva

PEVSKI ZBOR SLOVAN
Predsednik — John Poznik. Podpredsednik — Joseph Penko. Blagajnik — Don Mausser. Tajnik — Rudy Ivancic. Nadzorniki — John Znidarcic, Joe Sezun, Charles Tercek. Knjižničar — Richard Sterle. Pevovodja — John Rigler. Vaje so vsak terek ob 8. uri zve-čer v Slovenskem društvu na domu na Reher Ave., Euclid, Ohio.

GLASBENA MATICA
The Officers for the year are as follows: President — Olga Klancher. 1st Vice President — Catherine Hopkins. 2nd Vice President — John Vatovec. Secretary — Josephine M. Novak, 1951 Sunset Dr., Richmond Heights, Ohio 44143. Treasurer — Josephine Bradach. Auditors: Katherine Modic, Sheldon Hopkins, Joseph Penko. Wardrobe — Marie Shaver, Mary Batis. Librarian — Molly Frank, Marie Babbitt. Stage — Joseps Novak, William Mebafeff.

Publicity: Miro Frank Charles Tercek, Lori Sierputowski. Director — Vladimir Maleckar. Pianist — Reginald Resnick. Rehearsals — Monday evening at 8:00 p.m. 6417 St. Clair Ave.

PEVSKI ZBOR KOROTAN 1979-1980 ODBOR
Pevovodja: irg. Franček Gorenšek. Predsednik Janez Tominc. Podpredsednici: Rezka Dragar, Moja Slak. Tajnica: Silvija Krulc, 261-5568. Blagajnik: Frank Lovšin. Arhivarka: Kati Likozar.

Odborniki: Marija Čugelj, Tone Hauptman, Marko Jakomin, Mira Kosem, Muš Pogačnik, Jože Likozar. **Nadzorni Odbor:** Metka Hauptman, Janez Šemen. Naslov: KOROTAN, 21830 Mil-ler Ave., Euclid, OH 44119.

SINGING SOCIETY JADRAN Officers for 1980
President: Florence Umetich. Vice-President: Don Gorjup. Secretary-Treas: Frank Bittenc. Recording and Corres. Sec'y.: Betty Rotar. Auditors: Steve Shimits, Frank and Ann Kristoff. Librarian: Josephine Tomsic. Musical Director: Reginald Resnik. Rehearsals are held every Wed-nesday evening from 8:00 p.m. to 10 p.m. at the Slovenian Work-men's Home, 15335 Waterloo Rd.

SLOVENSKA PESEM CHORUS
President — Dr. Lojze Arko. Vice-President — Dawn Vidmar. Secretary — Irene Trinko, 2123 West 23rd St., Chicago IL 60608. Secretary — Lilijana Čepcon, 1425 Spender Rd., Joliet IL 60436. Treasurer — P. William Trirko. Director — Rev. Dr. Vendelin Spendov. Rehearsals — Every Sunday at 7:00 at Mount Assisi Academy in Lemont.

Dramatska društva

ODBOR DRAMATSKEGA DRUŠTVA LILJE ZA 1979-1980
Predsednik — Peter Dragar. Podpredsednik — France Zalar st. Tajnica — Silvija Krulc, 21830 Miller Ave., Euclid, OH 44119, 251-5568. Blagajničarka — Terri Jarem. Zapisnikarica — Moja Slak. Programski odbor — Janez To-minec, Ivan Hauptman, Ivan Jakop-prvo nedeljo skupno sv. obhajilo min. Moja Slak, Zdenka Zakraj-pri osmi sv. maši, ob 1:30 popold-šk, Srečo Gaser.

Oderski mojstri — Slavko Štepec, Frank Jenko. Arhivar — Srečo Gaser. Bara — Tone Štepec, Rudi Hren, Pavle Hren, Miro Celestina. Kuhinja — Vida Jakomin, Rezka Dragar, Marija Hocevar. Reditelji — August Dragar, Ivan Tome, Jože Tome. Knjižničar — Frank Jenko. Športni Referenti — Tone Haupt-man, Rudi Hren, Štefan Rezonja ml. Nadzorni Odbor — France Hren, Miro Erdani, Stane Krulc. Članske seje so vsak prvi ponedeljek v mesecu v Slovenskem do-mu na Holmes Ave.

Slovenski domovi

DOM ZAPADNIH SLOVENCEV 6818 Denison Ave.
Predsednik — Joseph Klinec. Podpredsednik — Robert Prince. Blagajnik — Joseph Pultz. Zapisnikarica — Marie Estanek. Finančna-tajnica — Pauline Ste-pic. Nadzorniki — Marie Estanek, Ma-rie Zeitz, James Prince. Seje vsaki tretji petek v mesecu ob pol 8 uri zvečer.

SLOVENSKI NARODNI DOM NA ST. CLAIR AVE. SLOVENIAN NATIONAL HOME 6409 St. Clair Avenue
President — Edward Kenik. Vice Pres. — June Price. Secretary — Frances M. Tavcar. Treasurer — Josephine A. Swan. Recording Secretary — Julia Pirc. Legal Advisor — Charles F. Ipavec.

Auditing Committee
Ann Marie Zak. Antonia Zagar. John Milakovich. **House Committee**
Edward Bradach. Louis Arko. Mary Batis. Charles Koman. John E. Leonard. James Novak. Louis Peterlin. Anthony Tomse. **Ways and Means Committee**
Ann Opeka. John Perencevic. August Pust. Rudolph M. Susel. Alternate: Stan Mezie. Seje direktorija so vsak drugi terek v mesecu v sobi nasproti urada S.N.D. Začetek ob 8 uri. Uradne ure: 11 a.m. do 3 — Tele: 361-5115.

SLOVENIAN HOME 15810 Holmes Avenue Cleveland, OH 44110
President — Sophie Magayna. Vice-Pres. — Frank Ferra. Financial Sec'y. — Frank Korcilja. Treasurer — Joe Ferra. Rec. Sec'y. — Frank Hren. Auditors: Al Marn, Frances Somrak, Dan Pavsek Sr. House Committee: Joe Ferra, Jack Videtic, Gus Petelinkar. Federation Rep: John Habat, Joe Ferra, Dan Pavsek, Sr. Remaining Directors: John Pri-mo, Mary Podlogar, Leroy Koeth, and Frank Podlogar. Meetings for Directors every fourth Monday of the month at 7:30 p.m.

FEDERACIJA SLOVENSKIH NARODNIH DOMOV OFFICERS FOR 1978:
President — Frank Mahnic. Vice President — Anthony Sturm. Secretary Treasurer — John Habat, 299 East 257 St., Euclid, Ohio 44132. Corresponding Sec'y. — Ella Samanich. Recording Sec'y. — Rudy Pivik. Executive Sec'y. — Charles F. Ipavec. Auditors: Mary Dolsak, William Jansa, Pauline Stepic. Legal Counsel, Charles F. Ipavec.

KLUB LJUBLJANA
Predsed. — Christine Kovach. Podpredsed. — Steffie Jamnik. Tajnica — Mae Fabec. Blagajnik — Frank Fabec. Zapisnikarica — Josephine Trunk. Nadzorni odbor — Ceal Znidar, Audie Humphreys, Rudy Lokar. Poročevalce, Rudy Lokar. Pevovodja Frank Rupert. — Seje se vršijo vsak zadnji terek v mesecu ob 8. uri zv. c SDD na Reher Ave.

SLOVENIAN WORKMEN'S HOME 15335 Waterloo Rd. 44110 Phone — 481-5378
Anthony Sturm — President. Steve Shimits — 1st Vice-Pres. Mary Dolsak — 2nd Vice-Pres. Millie Bradac — Secretary. Frank Bittenc — Treasurer. Rec. & Corresp. Sec. — Cecelia Wolf. Auditors: Ann Kristoff, F. Bittenc, F. Kristoff, A. Meglich. Legal Advisor — John Prince. House Committee: F. Kristoff, F. Tolar, F. Koss, W. Bayuk, A. Meglic, M. Matuch, F. Grik. Meetings are held every 4th Thursday of the month at 8 p.m. Office Hours: Monday, Wednesday and Friday from 7 to 9 p.m.

LADIES AUXILIARY OF SLOVENIAN WORKMEN'S HOME 15335 Waterloo Rd. Cleveland, Ohio
Jennie Marolt — President. Mary Dolsak — Vice-Pres. Cecelia Wolf — Sec'y-Treas. Florence Slaby — Rec. Sec'y. Jo Tomsic — Publicity. Auditors: Ann Kristoff, Mary Koss, Bertha Dovgan. Delicious fish and other din-ners every Friday from noon to 8 p.m. Take-outs available, call 481-5378.

SLOVENSKI NARODNI DOM, MAPLE HEIGHTS, OHIO
Predsednik Louis Fink, podpred-sednik Fred Filipis, tajnik Emil Mar-tinsek, blagajnik Joseph Stavec zapisnikarica Anna Ranik, nadzor-niki Frank Uroanec, Al Glavic in Anton Kaplan, gospodarski odbor Al Glavic, Millie Lipnos, Anton Ka-plan in Albert Lipnos, odborniki: Anton Perusek, Antonia Stokar, Louis Kastelle in Robert Hocevar, Anton Stimetz, Louis Ferfolia. Seje vsaki četrti terek v mesecu ob 7:30 zvečer, v SND, 5050 Stanley Ave., Maple Heights, Ohio.

LADIES AUXILIARY OF EUCLID SLOVENIAN SOCIETY HOME 20713 Reher Ave., Euclid, O.
President, Mary Kobal. Vice Pres., Christine Kovatch. Recording Sec., Marcia Lokar. Secretary and Treasurer Mary Ster, 1871 Rush Rd., Wickliffe, Ohio, tele: 944-1429. Audit Committee: Christine Kovatch, Norma Hrvatin, and Danica Hrvatin. FISH FRYS SERVED EVERY FRIDAY FROM 11 A.M. to 8:30 P.M.; AND OTHER MENUS.

UPRAVNI ODBOR KORPORACIJE "BARAGOV DOM", 6304 St. Clair Ave. Cleveland, Ohio 44103
Predsednik Frank Grdina, pod-predsednik in upravnik Stane Vid-mar, tajnik Janez Ovsenik, blagaj-nik Anton Oblak, oskrbnik Janez Košir, knjižničar Frank Cerar, od-borniki: Frank Tominec, John Zakel, Frank Kamin, Frank Slemc, Joe Starič, Jože Tominec, svetovalca: Karel Strnad in Lojze Bajc. — Dom ima prostore za razne pridelitve. V Domu je Slovenska pisarna in knjiž-nica. Telefonska številka je: 881-9617.

Upokojenski klubi

KLUB SLOVENSKIH UPKOJOJEN-CEV V EUCLIDU
Častni preds. Krist Stokel. Predsednik: Joseph Bork. I. Podpreds. John Kavsek. 4 Podpreds. Anna Mrak. Tajnik: John Hrovat, 24101 Glenbrook Blvd. Euclid, Ohio 44117. Tel. 531-3134. Blagajnik: John Troha. Zapisnikarica: Jennie Fatur. Nadzorni odbor: Mary Kobal, Pauline Burja, Josephine Trunk. Zastop. za fed.: Frank Karun, John Kavsek, Frank Cesen Jr

Imenik raznih društev

KLUB UPOKOJENCEV

HOLMES AVENUE
Predsednik Joseph Ferra
Podpredsednik Louie Legan
Tajnica in blag. Mrs. Sophie Magayna, 315 E. 234 St., Willowick, Ohio 44094, tel. 943-0645.
Zapisničarica Mary Lavrich, nadzornice: Christine Bolden, Mary Gornik, Mary Marinko, zastopnik za Federacijo: Joseph Ferra, Tony Boldin, Mary Marinko, Mary Korosec, in Sophie Magayna. Namestnik—Louie Legan.
Seje in sprejemanje novih članov vsako drugo sredo v mesecu ob 1. uri popoldne v Slovenskem domu na Holmes Avenue.

FEDERATION OF AMERICAN SLOVENIAN PENSIONERS CLUBS FOR 1980

President — John Taucher
1st V. Pres. — Steve Shimitz
2nd V. Pres. — Joe Bajec
Secretary — Sophie Magayna
Treasurer — Joe Ferra
Recording Sec. — Louis Jartz
Auditors: Tony Mrak, Tony Bolden, Mary Marinko
Meetings every three months at alternate Slovenian Homes, at 1 o'clock, March, June, Sept. and December.

AMERICAN SLOVENE PENSIONERS CLUB OF BARBERTON, OHIO

Hon. Pres. — Louis Arko
Pres. — Vincent Lauter
V. Pres. — August Maver
2nd V. Pres. — Mrs. Theresa Sanoff
Sec'y-Treas. — Mrs. Jennie B. Nagel, 245 — 24th N.W., Barberton, Ohio 44203
Recording Sec'y. — Mrs. Frances Zagar
Auditors — Mrs. Frances Smrdel, Mrs. Angeline Misich, Mrs. Agnes Zurz
Federation Representatives — Mrs. Mary Sustarsic, Mrs. Frances Zagar, Mrs. Frances Smrdel, Mrs. Theresa Cekeda, Mrs. Jennie B. Nagel
Sub — Mrs. Angeline Misich
Meetings every first Thursday of the month, at 2 p.m. in Slovene Center, 70 — 14th St. N.W.

Samostojna društva

SLOVENSKA TELOVADNA ZVEZA V CLEVELANDU

Starosta Janez Varšek, tajnica in blagajničarka Meta Rihtar, 990 E. 63 St., načelnik Milan Rihtar, John Varšek, Meta Rihtar, Pavil Miller
Telovaladne ure vsak četrtek od 6-10. zvečer v telovalnici pri Sv. Vidu.

BALINCARSKI KLUB NA WATERLOO RD.

Predsednik — Frank Grk
Podpred. — Jože Lipce
Tajnica — Emma Grk
Blagajnik — Joseph Ferra, 444 E. 152 St., 531-7131
Zapisnikar — Ivan Kosmac
Nadzorniki — Tony Champa, Karl Družina, Stanley Grk
Kuharica — Mary Dolsak
Natakarice — Mary Umek, Marija Družina
Seje se vrše po dogovoru. Bala na se vsak dan od 12. opoldan do 12. ponoči izven v nedeljah v zimskem času. Članarina \$4 na leto. Sprejemamo še novo članstvo.

ŠTAJERSKI KLUB

Predsednik — Rudi Pintar
Podpredsednik — Tone Zgonnik
Tajnica — Julka Ferkul, Tele. 391-3403
Blagajničarka — Kristina Srok
Gospodar — Janez Gorican
Pomočnik — Tone Meglič
Odborniki: Rose Jaklič, Agnes Vidvol, Kazimir Kozinski, Tonica Simiček, Slavica Turjanski, Jože Simiček.
Nadzorni Odbor: Božidar Rataj, Frank Fujs, Stefan Majc, Martin Walentschak
Razsodišče: Marija Goršek, Anka Koren, Pepca Feguš
Kuharice: Elza Zgonnik, Angela Radej
Pomočniki: Kristina Srok, Lojze Ferline, August Šepetavec
Seje po dogovoru.

ZVEZA DRUŠTEV SLOVENSKEH PROTOKOMUNISTIČNIH BORCEV

Predsednik — Otmur Mauser, 338 Woburn Ave., Toronto, Ont. Canada M5M 1L2
Podpredsedniki so vsi predsedniki krajevnih odborov DSPB
Tajnik — Jakob Kvas, 43 Pendrith St., Toronto, Ont. Canada M6G 1R6
Blagajnik — Ciril Prezeli, R.R. #7 Guelph, Ont. N1H — 6J4 CANADA
Tiskovni referent in član uredniškega odbora: Otmur Mauser
Pomaga mu ga. — Marija Mauser
Pregledniki — Anton Oblak, Mirko Glavan, Anton Meglič
Zgodovinski referent — prof. Janez Sever, Cleveland, O.

MLADI HARMONIKARJI

Slovenski harmonikarski zbor dečkov in deklic pod vodstvom učitelja Rudija Kneza, 17826 Brian Ave., Cleveland, Ohio 44119, telefon 541-4256. Poslovodkinja ga. Marica Lavriša, 1004 Dillewood Rd., tel. 481-3768.

BELOKRANJSKI KLUB

Predsednik Maks Traven, podpredsednik Matija Golobič, tajnica Vida Rupnik, 1846 Skyline Dr., Richmond Heights, OH 44143, telefon 261-0386, blagajnik Matija Hutar, Milan Dovič, zapisnikar; nadzorni odbor: Janez Dejak, Milan Smuk, Nežka Sodja, gospodar Frank Rupnik, kuharica Marija Ivec.

MISIJSKA ZNAMKARSKA AKCIJA

Cleveland, Ohio
Duhovni vodja rev. Charles A. Wolbang C.M. predsednica Marica Lavriša, podpredsednik Frank Kuhelj, tajnica in zapisničarka, Mary Celestina, 4935 Glee-ten Rd., Cleveland, Ohio 44143, tel. 381-5293, blagajničarka Vida Švajger, 10501 Chardon Rd., Cleveland, Ohio 44117, tel. 481-2003; nadzorniki: Zofij Kosem, Lojze Petelin, in Stefan Marolt; odborniki: Rudi Knez, Anica Knez, Agnes Leskovec, Mary Strancar, Ivanka Tominec, Marica Miklavčič; namestnik: Vinko Rozman.

PLESNA SKUPINA KRES:

Predsednik — Frank Zalar ml.
Podpredsednik — Rudi Hren
Blagajnik — Edi Zalar
Tajnica — Metka Kmetich, 1806 Sunset Dr., Richmond Hts., O. 44143
Odborniki — Peter Dragar, Erika Kurboš, Stefan Rezonja ml.

BALINCARSKI KROŽEK SLOVENSKE PRISTAVE

Pred. — Ivan Kosmac
Podpred. — Janez Švigelj
Taj. — Meri Umek
Blag. — Toni Čampa
Odborniki: Viktor Domines, Ignac Tavčar, Meri Mohar, Lojze Mohar, Slavko Graželj, Francka Graželj, Toni Umek, Ani Breznikar, Matilda Tavčar, Zinka Domines
Nadzorni odbor — Stane Prislant, Filip Oreh.
Seje se vršijo po dogovoru.

AMERICAN SLOVENE CLUB OF SO. FLORIDA

President — Erna Katula
Vice President — Ed Strumbel
Secretary — Mamie Willis
Treasurer — Paula Bever
Finan. Sec'y. — Eli Zatorsky
Corres. Sec'y. — Molly Bogus, 1546 71 Street, Miami Beach, Fla. 33141.
Board of Trustees: John Ribic, Ivan Willis and Al Drazen
Sgt.-at-Arms — Marty Vranicar
Sunshine Committee, Tony Kebe
Meetings: 1st Sunday of the month at 310 N E 1st St., Pompano Beach, Fla.

SLOVENSKO-AMERIŠKI PRIMORSKI KLUB V CLEVELANDU

Predsednik: Dr. Karel Bonutti
Podpredsednik: Danilo Kranec
Tajnica: Pavla Rijavec, 6303 Carl Ave., Cleveland, OH 44103
Blagajničarka Jean Bryan
Nadzorniki: Vine Sfiligoj, Jože Leban, Marija Delchin
Pravni svetovalec: Charles Ipavec (odvetnik)
Redarja: Lojze Petrach, Jože Ceh

SLOVENSKE PRISTAVE

Predsednik: Jože Leben
1. pod-pred: Stane Rus
2. pod-pred: Frank Lovšin
3. pod-pred: Dorothy Šemen
Blagajnik — Maks Ovnič
Tajnica — Theresa Lavriša, 1004 Dillewood Rd., Cleveland, OH 44119, Tele.: 481-3768
Zapisnikar — Filip Oreh
Nadzorni odbor: John Hočevar ml., Branko Pfeifer, Mate Resman
Razsodišče: Ivan Brlec, Tone Lavriša ml., Frank Urankar
Odborniki: Jože Bojč, Jože Cah, Viktor Domines, Lawrence Frank, John Hočevar, John Hočevar ml., Frank Kastigar, Jože Kokal, Frank Kogovšek, Jože Košir, Andrej Kozjek, Mirko Kristanc, Frank Lavriša, Margie Lavriša, Tone Lavriša, Frank Loben, Lojze Lončar, Lojze Mohar, Stane Mrva ml., Lojze Petelin ml., Mimi Rezonja, Stanley Rožič, Tone Smuk, Rudi Špehar, Tone Štepec, Tone Švigelj, Joe Urankar

Edi Veider
Tone Zidar

SKD TRIGLAV MILWAUKEE, WIS.

Duhovni vodja — Rev. Beno Korbič, OFM
Predsednik — John Limoni
Podpred. — Loni Limoni ml.
tajnik — Frank Mencak
blagajnik — Anni Mejač
zapisničarka — Marička Kadunc
Kadunc
upravniki Parka — Ivan Bambič, pomočnik upravnika — Jože Kunovar
prosvetni vodja — Vlado Kralj
sportni referent — Janez Mejač
za plesno skupino — Loni Limoni ml.
dopisnik za AD — France Rozina
bara — Darko Bergine
kuhinja — Loni Limoni st.
zastopnik Triglav pri USPEH, Karl Dovnik
nadzorni odbor: — Franjo Mejač, Frank Mernik, Janez Rifelj
Razsodišče — Ludvik Kolman, Luke Kolman, Janez Levičar

SLOVENSKI ŠPORTNI KLUB

Predsednik: Leo Vovk, 2920 Hemlock Dr., Willoughby Hills, O. 44092
Podpredsednik: Tone Jarem
Tajnik: Tomaž Veider, 29320 White Rd., Willoughby Hills., O. 44092
Blagajničarka: Kati Kocjan
Odborniki: Louis Petelin ml., Metod Ilc st., Frank Jankar, Andrej Celestina, Miha Košir, Miha Dolinar, Marko Vovk, Charlie Celestina, Vinko Radišek ml.
Pravni svetovalec: Tom Lobe.

Roster of Officers of Lodges and Clubs

OUR LADY OF FATIMA SOCIETY

NO. 255 KSJ
President Edward J. Furlich
Vice President: Sally Jo Furlich
Sec.-Treas. Josephine Trunk, 17609 Schenely — 481-5004
Recording Sec. Connie Schultz
Auditors: Jackie Hanks, Connie Schulz

Women's and Children's Activities: — Jackie Hanks.
Men's Sports Activities — Bob Schulz

Meetings are held the second Wednesday of the month at secretary's home, 17609 Schenely Ave. at 7:00 p.m.

All Slovenian doctors in greater Cleveland areas to examine prospective members.

ST. VITUS CHRISTIAN MOTHER'S CLUB

September 1979 to June 1980
Spiritual Director — Rev. Joseph Boznar
Principal — Sister Mary Cecilliane, S.N.D.
President: Mrs. Janet Borso
1st Vice President — Mrs. Karen Shantery
2nd Vice President — Mrs. Charlotte Tariska
Recording Secretary — Mrs. Betty Svekric
Corresponding Secretary — Mrs. Patricia Talani
Treasurer — Mrs. Roseanne Piorkowski
Publicity Chairman — Mrs. Mary Jo Rom
Meetings are held on the first Wednesday of every month excluding July and August.
Dues are \$3.00 and paid in September for each school year.

ST. VITUS POST 1655

CATHOLIC WAR VETERANS
Officers 1970-80
Commander: Richard J. Mott
1st V.C.: Daniel Reiger
2nd V.C.: John Oster Sr.
3rd V.C.: Ludwig Snyder
Adjutant — Thomas Kirk
Treasurer: Steven Piorkowski
Judge Advocate: James Slapnick Jr.
Welfare: John Kirk Jr.
Historian: Vincent J. Baskovic
Officer of Day: Frank Godic Jr.
Medical: Martin Strauss
1 Year Trustee: Joseph S. Baskovic
2 Year Trustee: Frank Ljubi
3 Year Trustee: James Logar
Chaplain: Rev. Joseph Boznar
Auxiliary Liaison: George Poprik

Meetings are held every third Tuesday each month in our new clubroom, located at 6101 Glass Avenue.

Purpose: To guard the rights and privileges of veterans, protect our freedom, defend our Faith, help our sick and disabled, care for the widows and orphans, assist those in need, aid in youth activities, promote Americanism and Catholic Action, and to offer Catholic veterans an opportunity to band together for social and athletic activities.

LADIES AUXILIARY

St. Vitus Post 1655 C.W.V.
President: Rose Poprik
1st Vice-Pres.: Toni Kender
2nd Vice Pres.: Marcie Mills
3rd Vice Pres.: Laura Shantery
Secretary: Jo Nousak
Treasurer: Mary Babic
Historian: Irene Toth

Welfare Officer: Jean McNeal
Ritual Officer: Jo Gorencic
3rd yr. Trustee: Kathy Merrill
2nd yr. Trustee: Diane Potocnik
1st yr. Trustee: Theresa Novsak
Social Sec.: Jo Mohorcic
Chaplain: Fr. Joseph Boznar
Meetings are held every second Wednesday of the month in the Post Clubroom, 6101 Glass Ave.

AMERICAN SLOVENE CLUB

President — Gene Drobnic
Vice Pres. — Terry Hocevar
Recording Sec. — Helen Levstik
Corres. Sec. — Agnes Koporc
Treasurer — Rose Grmsek
6512 Bonna Ave., Cleve., O. 44103
361-1893.
Meetings held on the first Monday of each month, except July and August, at Broadway Savings Club Room at 26000 Lake Shore Blvd., Euclid, Ohio.

ST. MARY HOLY NAME SOC.

15519 Holmes Ave.
Cleveland, Ohio 44110
Spiritual Director — Rev. Victor N. Tomc
President — Emil Knez
Vice-President — William Kozak
Slovenian vice-president — Rudy Knez
Secretary — John Lamovec
Treasurer — Art Eberman, 531-7184; 16301 Sanford Ave., Cleveland, Ohio 44110
Sick and Vigil Chairman — Frank Sluga.
Program Chairman — Louis Koenig
Corresponding Secretary — Louis Jesek
Marshall — Frank Zernic
Social Apostolate — Ed Kocin
Retreat Chairman — Joseph Sajovic

ST. MARY'S PARISH P.T.U. ON HOLMES AVE.

Roster — 1979-1980
Spiritual Dir. — Fr. Victor Tomc
Honorary Pres. — Sr. Donna McKula
President — Marcia Olesko
Vice-Pres. — Jennie Jesek
Rec. Sec'y. — Joan DeNardo
Treasurer — Josephine Kocin
Corres. Sec. — Maryrose Uszko
Spiritual Chm. — Ann Nemec
Auditor — Agnes Plymak
Membership — Melina Densa
School Affairs, Francis Zupon
Sunshine — Donna Tomc
Cafeteria — Melina Densa and BiBa Musina
Refreshment — Katherine Hoffman
Safety — Jane Smolik
Hostess — Lida Mazi

THE WESTERN SLAVONIC ASSOCIATION

ST. CATHERINE'S LODGE 29 CLEVELAND, OHIO
President — Al Gribbons
Vice-pres. — Rose Aubel
Recording-sec.: Jane Gribbons
Financial-sec.: John Pecnik
Treasurer: — Jennie Stetz
Chief Auditor — Mary Butara
Auditor — Frank Aubel
Auditor — Emma Trentel
Meetings are held every 2nd Wednesday of the month at S N Home on St. Clair Ave. at 7:30 p.m. (Before the meeting premiums payable from 6:00 to 7:30 p.m.) Life insurance — All plans available for the entire family from birth to age 60. Indemnity Benefits — Indemnity — sick and operation benefits available to all adult members. Ask secretary for membership application. Enroll your friends in an more than a Bank Savings Account. No tax involvements at any time. Draw reserve if needed and still insurance plan that offers you protect your policy "Value in full".
The Western Slavonic Association was founded in 1908 "Solid as the Rockies" — 147% solvent as per State Insurance Actuary. Highest annual dividends paid to members yearly.

BARAGA COURT NO. 1317

Catholic Order of Foresters
Spiritual Director — Rev. Joseph P. Boznar
Chief Ranger — John J. Hocevar
Vice Chief Ranger — Joseph V. Hocevar
Past Chief Ranger — Fred Sternisa
Recording Secretary — Alphonse A. Germ
Financial Secretary — Anthony J. Urbas, 1226 Norwood Road — Tel. 881-1031
Treasurer — Rudolph V. Germ
Trustees — Joseph V. Hocevar, Albert Marolt, Charles F. Kikel
Youth Director — Gregory P. Hribar
Visitor of Sick — Joseph C. Saver
Program Director — Albert R. Giamberro
Senior Conductor — Joseph C. Saver
Junior Conductor — Frank J. Kolenc
Senior Sentinel — Elmer L. Perme
Junior Sentinel — Edward M. Prijatelj
Field Representative — Frank J. Prijatelj — Tel. 845-4440
Meetings held third Friday of each month, Social Room, St. Vitus Auditorium at 8:00 p.m.

ST. MARY'S COURT # 1646

CATHOLIC ORDER OF FORESTERS
Spiritual Director Rev. Victor Tomc
Chief Ranger, Henry Skarbez
Recording Sec. Joseph Steate
Financial Secretary, Joan Spilar, 715 E. 139 St., 681-2119
Treasurer Louis Somrak
Youth Director, Louis Jesek
Trustees: Virginia Trepal, Frank Kocin Jr., Wm. Kozak.
Past Chief Ranger: John Osredkar
Conductors: Bastian Trampus and Frank Minar
Field Representative, Frank J. Prijatelj, 845-4440
Meetings held every third Sunday in St. Mary's Study Club Room.

DAWN CHORAL GROUP

Slovenian Women's Union
President and Librarian: Pauline Krall
Vice-president, Jean Jansa
Secretary-Treasurer Antoinette Zabukovec, 215 E. 328 St., Willowick, Ohio 44094, phone 943-1546
Reporter: Fran Nemanich
Auditors: Josephine Trunk and Ann Tercek
Director: Dorothy Vogelini
Rehearsals every Monday evening at 7:30 p.m. in Reher Hall, Euclid, Ohio.

SLOVENE HOME FOR THE AGED

18621 Neff Rd.
Cleveland, Ohio 44119
1979 - 1980

Executive Committee—
Albin Lipold — President
Rudolph Kozan — Vice Pres.
Alma Lazar — Treasurer
Jean Krizman — Rec. Sec'y.
Josephine Hirter — Corres. Sec.
The Executive Committee will also act as the House Rules Com.

Auditing Committee—

Joe Gabrowshek
Marie Shaver
Ray Perme
Dr. Rudolph Susel
Walter Lampe

Finance Committee—

Ray Perme
Albin Lipold
Frank Kosich
Ronald Zele
Alma Zazar
Josephine Hirter
James Richlak, Consultant

Admissions — Screening Com.—

Marie Shaver
Josephine Hirter
Pauline Burja

House Committee—

John Cech
Joe Gabrowshek
James Kozel
Walter Lampe

Personnel and Professional Practices Committee—

Rudolph Kozan
Ronald Zele
Pauline Burja
Alma Lazar
Marie Shaver

Nursing Home Consultant—

Frederick Krizman
Statutory Agent and Parliamentarian — Paul J. Hribar

Legal Counselor—

Paul J. Hribar, L.P.A.

Fund Raising Committee—

Hon. Mike Telich
Jean Krizman
Josephine Hirter
James Kozel
Albert Pestotnik
Cecelia Wolf

Membership Committee—

Alma Lazar
Josephine Hirter
Dr. Rudolph Susel
Vida Štiffner

Publicity Committee—

Josephine Hirter
Cecelia Wolf
Rudolph Susel

Auxiliary Liaison Chairperson—

Jean Krizman
Welfare Patients Coordinator — Cecelia Wolf

Building and Planning Com.—

Albin Lipold
Frank Kosich
John Cech
Fred Krizman

Mary Cerer will be an Ex-officio member of all Committees, and she is to receive notice of all Board of Trustees Meetings and all Committee Meetings.

First person named in each committee is chairman.

The Slovene Home for the Aged is a non-profit organization accredited by the national Joint Commission on Accreditation of Hospitals as a long term facility dedicated to the principles and standards of excellence for care and service rendered to patients and residents.

Your donations make it possible for our aged and disabled to spend their remaining years in quiet dignity. For all information call: (area code 216) 486-0268.

EUCLID VETERANS CLUB

1980 OFFICERS
President — Jerry Tantaglione
Vice President — Jeff Morris
Secretary — Lou Shenk
Treasurer — Frank Balash
Service Officer — Lou Svetlich
Sgt.-at-Arms — Chuck Rapin
Judge Advocate — John Cerbin
Historian — Joe Jagodnik
Chaplain — Ray Campensa
Trustees:

Bob Baughman, Otto Rufo, Fred Nevar Jack Waschura, Frank Takacs, Bill Dornbusch, Joe Delost, Jake Chesnic, Joe Godec
Meetings 1st and 3rd Mondays of the Month at Euclid Vets Club

ST. CLAIR RIFLE AND HUNTING CLUB

President: Renato Cromaz
Vice-President: Frank Cendol
Financial Sec.: Eugene Kogovsek
Recording Sec.: Edward Pecnik
Entertainment Mgr.: Frank Zorman, Sr.
Keeper of Arms: Elio Erzetec
Auditors: Alojz Pugel, Tony Yurh, Rudy Boltzauer
Trustees: Renato Cromaz, Elio Erzetec, Frank Beck, John Truden.
League Manager: Bob Kogovsek

PROGRESSIVE SLOVENIAN WOMEN CIRCLE #2

President: Cecelia Subel
1st Vice-pres.: Neva Patterson
2nd Vice-pres.: Roe Znidarsic
Secretary: Margaret Kaus
Treasurer: Mary Zakrajsek
Rec. Sec'y.: Mary Zakrajsek
Auditors: Anna Filipic, Nettie Malnar, and Frances Tavzel
Sunshine Chairman: Cecelia Subel
Publicity: Mary Zakrajsek
Refreshment Com: Frances Tavzel

Meetings are the 3rd Wednesday of the month at 1 p.m., Slovenian National Home, St. Clair.

PLANINA SINGING SOCIETY

President — Al Glavic
Vice President — Frank Urbancic
Financial Sec.—Emma Urbancic
Corresp. Sec. — Olga Ponikvar
Rehearsals — Weekly on Mondays at 8 p.m.

SLOVENIAN NATIONAL ART GUILD — 1979

President — Edward Kucia
Vice-president: Vlasta Radišek
Treasurer — Boris Kozel
Rec. Sec'y.: Amalia M. Raab (Molly) 681-2992

Auditors: Doris Sadar, Ann Samick, John Streck

Membership Chairman: Elizabeth Hostnik 261-4076
Program Chairman: Pauline Fisher
Exhibition Chairman: Justine Skok

Meetings: Third Tuesday of the month at 7:30 p.m. at Tony's Polka Village, 971 E. 185 St.

SLOVENSKI DOM NO. 6

A.M.L.A.
President — Vivian Cecelic
Vice-pres. — Caroline Lokar
Secretary — Sylvia Banko, 17301 East Park Dr., Cleveland, OH 44119.
Treasurer — Virginia Kotnik
Recording Secretary — Anne Cecelic
Pres. of Audit Com. — Jean Fabian
1st Auditor — Jennie Gainer
2nd Auditor — Amalia Legat
Medical Examiner — Dr. Anthony F. Speech
Meetings: 2nd Tuesday of the month at Reher Slovenian, National Home, 7:30 p.m.

CIRCLE NO. 1

PROGRESSIVE SLOVENES OF AMERICA

President — Cecelia Wolf
Vice-Pres. — Sophie Matuch
Hon. Vice-Pres. — Josie Glazar
Secretary-Treas. — Alma Lazar
Rec. Sec'y. — Wilma Tibjash
Auditors: Mary Dolsak, Molly Raab and Julia Ipavec
Sunshine Comm: Mary Durn, Theresa Gorjanc, Mary Furlan, Jennie Skrl, Marie Shaver and Alma Lazar

Social and Educ. — Ida Cesnik, Josephine Tomsic, Mary Dolsak, Ann Kristoff, Ruth Jerala

Cookbooks — Alma Lazar — 531-5627.
Meetings — Every first Thursday

M.P.Z. CIRCLE 3

President — Paul Conzelmann
1st V.P. — Marci Perkey
2nd V.P. — Judy Conzelmann
Recording Sec. — Martha Meglich
Treasurer — Millie Bradac
Auditors — Sophie Matuch, Jo Tucceri, Edna Kleinhenz
Circle Director — Judy Skopitz
Asst. Circle Dir. — Kristina Blatnik

Music Director — Tom Hegler

Accompanist — Alice Cech
Rehearsals are held every Monday at 7:30 p.m. at the S.W.H. on Waterloo Rd., except for vacation period.

SLOVENIAN SOCIETY HOME

Recher Ave., Euclid, O.
President — Max Kobal
Vice President — George Carson
Secretary — Ray Bradac
Treasurer — William Frank
Recording Sec. — Joe Petric, Jr.
Audit Committee — Chmn., John Hrovat, William Jansa, John Bozich

House Committee — Chmn., Ed Leskovec, Ed Koren, Rudy Lokar
Directors — John Evatz, Al Novine
Ronald Suster, John Troha
Honorary President — John Trebec
Honorary Secretary — Stanley Poekar

Hon. Recording Sec'y.—Mary Kobal
Regular meeting every third Wednesday of the month at 7 p.m.

NEWBURGH - MAPLE HTS. SLOVENE PENSIONERS CLUB

Pres. — John Taucher, tel. 6957
Vice-Pres. — Mary Zivny
Secretary — Andrew Rezin — Tele. 662-9064
Treasurer — Arn Odell Tel. 587-6829
Rec. Sec'y. — Mary Shamron
Auditors — Louis Champan
John Pirc, Mary Gregorcic
Monthly meetings are held on the fourth Wednesday of each month at 1 p.m.

SLOVENIAN-AMERICAN HERITAGE FOUNDATION

Officers for 1979
President — Edmund J. Turk
Vice-Pres. — Fr. A. Edwards Pevec
Secretary — Ronald J. Suster
1027 E. 185 St., Cleveland, O. 44119.
Treasurer — James E. Logan
Executive Committee — John J. Alden, Dr. Karl B. Bonutti, Hon. August Pryatel, Anne Opeka.
Executive Director — Frederick E. Krizman, 20771 Lake Shore Blvd., Euclid, O. 44123 (216) 531-7381.

SLOVENIAN WOMEN'S UNION BRANCH 50

President — Ann J. Tercek
Vice-President — Dorothy Ann Winter
Secretary-Treasurer — Irene S. Jagodnik, 6786 Metro Park Drive, Cleveland,